

le chinos  
creciente  
Yuan  
la primera  
refugio  
se sabe  
los muros  
subían las  
bitantes de  
ron en la  
iques, pero  
los se hunde  
do a la  
de persona  
afortunada  
a las partes  
eron, fueron  
torrente  
egado a un  
interiormen  
ntinán sub  
ORES  
Rápido  
cto  
aña  
io Gigante  
tico de la  
TALIAN  
RALTAR  
July 9, Ap  
del, 24, Ap  
Ag. 10, Ap  
Ag. 24, Ap  
ISBOA  
de", Ag. 10, S  
ente autoriz  
i Aguin  
ca 3-2705 y 27  
LANDES  
la en 1856)  
fort—Segur  
le pascuero,  
ra, Puerto Ca  
bravos, Arbu  
rlands S.S.  
k. Tel. Digno  
D" LIN  
ra pasajer  
a PUERTO  
VENEZUELA  
C & CARIBBE  
VIGATION (C  
ork, Andros  
PIDO Y LUJO  
ROPA  
ATES LINE  
Inc. Agents  
ghy 4-5800, 4-5  
NK  
ORK  
00.00  
00.00  
79.94  
3,522,479.9  
123,750.00  
110,010.10  
1,755,732.5  
1,774,630.4  
171,360.00  
18,759,601.0  
36,217,565.0  
ON

TIEMPO PROBABLE  
Despejado.  
Temperatura: sin variación.

TOL XXIV—NUMERO 5760

# LA PRENSA

EL UNICO DIARIO ESPAÑOL E HISPANO AMERICANO DE NUEVA YORK CON CIRCULACION CERTIFICADA POR EL A. B. C.

NUEVA YORK, JUEVES 11 DE JULIO DE 1935



OFICINAS:  
245 CANAL ST.—NEW YORK  
TELEFONO: CANAL 6-1200

TRES CENTAVOS

## Si Azaña y Casares Quiroga han de ser juzgados o no, se decidirá hoy

El gobierno examinará la propuesta de someterles al Tribunal de Garantías. Los cargos les complican en el complot del alijo de armas. Las Cortes siguen en sesión. Consignaciones de guerra aprobadas.

## La magnitud de la catástrofe china no se puede medir por la falta de informes

Los ríos Yangtse, Huan, el Amarillo, el Han y otros siembran la muerte y la desolación en 13 provincias de las más prósperas y pobladas de toda la China.

## Pombo voló ayer 700 millas desde Pará a Paramaribo

Realizó la más difícil etapa entre Brasil y Méjico; espera alcanzar a M. Elena

PARAMARIBO, Guayana Holandesa, julio 10.—UP.—Juan Ignacio Pombo, joven piloto trasatlántico de Santander, España, realizó con éxito hoy la primera y más difícil etapa americana de su interrumido vuelo a Méjico, volando las 700 millas de Belem a Paramaribo en más o menos 7 horas.

HANKOW, China, julio 10 (AP).—“El terror de China,” el tremendo Yangtse, se precipita violentamente esta noche hacia el mar sembrando a su paso la muerte y la desolación en las ocho provincias que forman el corazón de la nación, mientras sus tributarios, también crecidos le añaden miles de toneladas de cenagosas aguas.

Nadie se atreve a calcular cuál será el número de víctimas después que la inundación los incendios y el fuego que seguramente la seguirán hayan completado su obra de destrucción.

Los interrumidos medios de comunicación hacen imposible saber cuál ha sido ya el número de muertos.

## EN ESPAÑA SE ADOPTARÁ NUEVA POLITICA COMERCIAL PARA CONCERTAR TRATADOS

MADRID, España, julio 10 (AP).—El Ministro de Comercio, Sr. Aizpún, ha anunciado que se propone obtener poderes extraordinarios para dictar discrecionalmente la política arancelaria de España, estando ya redactándose el proyecto de ley correspondiente por los técnicos del Ministerio de Comercio.

Probablemente será presentado a consideración de las Cortes antes de que éstas suspendan sus sesiones para las vacaciones del verano.

El Sr. Aizpún, califica de anticuado, inadecuado y defectuoso el presente sistema de tarifas español, afirmó que era imperativo que el país contara con un arma efectiva para “tratar con los países que demandan persistentemente condiciones más ventajosas para sí cuando negocian tratados de comercio con otros.” El ministro agregó que bajo el proyecto que se está preparando “tendré carta blanca para rebajar las tarifas vigentes a discreción mía, que son una evidente desventaja bajo la cual hemos venido laborando y la cual quedará eliminada ahora.”

El nuevo tratado comercial entre España y Polonia será firmado mañana, sin que se hayan dado hasta ahora a conocer detalles del mismo.

## En Newark detiene Los militares en la autoridad a seis ladrones infraganti

Los cacos, todos jóvenes, baron mercancías por valor de \$75,000.00

NEWARK, N. J., julio 10 (AP).—En la estación de los tubos subterráneos del Hudson, de esta ciudad, ocurrió un tiroteo entre veinte policías y los miembros de una supuesta pandilla de atracadores, compuesta por cinco hombres y una mujer, con el resultado de que uno de los presuntos bandidos resultó herido y los seis fueron arrestados, frustrando así el atraco que pudiera haberles valido \$75,000.

La pandilla que, según manifestó la policía, se busca en varias ciudades del este, donde se cree que han cometido numerosos robos y atracos, estuvo sin saberlo bajo la vigilancia de las autoridades durante dos días.

También se recuperaron dos cargamentos de camiones de válvulas de radio y motores, en el garage de McKinley y Koetzle, Inc., sito en el No. 41 de la calle Van Buren.

Los detenidos, según propia declaración, son: Benjamin Hutnick, de 21 años, con residencia en el No. 15 de la calle McAllister, Irvington; John Vadlioni, alias John Ralston, de 24 años, vecino de la casa No. 13 de la Avenida Pennsylvania, en Newark; Agustino Donatelli, de 27 años y natural de Pittsburgh; Joseph Garrity, de 21 años, que ocupaba la casa No. 562 de la calle Bergen, en Newark; George Gemineheart, de 27, vecino de Pittsburgh; y Lena Cioffi, de 21 años, con residencia en la casa No. 484 de la calle Grebe, de esta ciudad.

Todos ellos han sido acusados de robo, de portar armas ocultas y de ser fugitivos de la justicia, a excepción de la joven que está detenida por violación de una ley del estado.

## DICESE QUE EN HARLEM HAY 14 CASAS DE CORRUPCIÓN PARA CHINOS: OCHO ARRESTOS

La existencia de una cadena de quince casas de prostitución en las cuales viven muchas chicas blancas que son visitadas por chinos fue indicada ayer en Harlem y en la Corte de Mujeres.

La evidencia conseguida por las autoridades policíacas en dos “razas” que fueron llevadas a cabo últimamente por agentes de la secreta subordinados al inspector John D. Martino indica que una sola persona está a la cabeza de este negocio y que esta persona es Charles Costello quien fue arrestado el martes último.

El senador Dietrich, uno de los que con más fuerza se han opuesto a la cláusula disolvente desistió de su empeño de que se instruyera al comité en el sentido de que (sigue en la tercera página)

## Abisinia pide se convoque reunión del Consejo de la Liga de Naciones

## Cummings pide se prohíban demandas al Gobierno bajo la cláusula del oro

Sin esta ley no puede pensarse en la estabilización.—El proyecto es completamente constitucional.—La cuestión de Panamá pertenece al Depto. de Estado.

WASHINGTON, julio 10, (AP).—El Procurador General Cummings dijo hoy al comité de banca de la cámara de representantes que a menos de no aprobarse una resolución prohibiendo las demandas contra el gobierno por daños causados por la desvalorización del dólar “un convenio internacional para establecer el patrón de oro sería casi imposible.”

La estabilización de la moneda ha sido objeto de muchas conjeturas últimamente. Hace poco el secretario Morgenthau dijo en una alocución difundida por radio que este gobierno no se opondría a ningún convenio, siempre que no perjudicase a los Estados Unidos.

Cummings hizo sus declaraciones cuando el comité inició las sesiones sobre la resolución para prohibir las demandas originadas por la cláusula del oro en las obligaciones.

El Procurador indicó que \$10,136,570,340 en obligaciones del gobierno conteniendo la cláusula del oro están pendientes y que el gobierno también puede experimentar la pérdida potencial de \$7,000,000,000 si se permiten las demandas bajo la citada cláusula.

El representante Caricchio, republicano de New Jersey, preguntó si los extranjeros que compraron bonos de los Estados Unidos “creyendo que la palabra que el gobierno les dio es tan buena como el oro, podrían tener sanción bajo esta ley.”

“La respuesta es que no”, respondió Cummings.

El representante preguntó si los extranjeros podrían llevar el caso al tribunal internacional de La Haya.

Cummings respondió que podrían, “pero que no abrigaba dudas sobre el resultado.”

“Podríamos nosotros demandar en el tribunal de La Haya a los extranjeros que nos deben \$10,000,000,000?”, preguntó el representante Cross, demócrata de Texas.

“No”, replicó Cummings.

El representante Gifford, republicano de Massachusetts, le interrogó sobre las obligaciones contraídas bajo el tratado con Panamá.

“Eso no es tampoco un punto, Se estaban limpiando de escom-”

## Todavía sigue dispuesta a una solución pacífica.—La agresión italiana probada de varias maneras.—Pide el derecho de comprar armamentos.—El desacuerdo de la comisión fué provocado por Roma.—Aceptará todo convenio que no perjudique su independencia.

ADDIS ABABA, julio 10. (AP).—El gobierno del emperador Haile Selassie, acusando a Italia de dar al traste con todos los esfuerzos para someter al arbitraje las diferencias italo-abisinias, pidió hoy que se convoque inmediatamente el Consejo de la Liga de Naciones.

Al mismo tiempo hace un llamamiento para que permanezca imparcial en el conflicto que se avecina y permita que Abisinia importe las armas que necesita con el exclusivo objeto de defender su independencia y soberanía.

El anuncio del ministro del Exterior fué publicado poco después que varios misioneros estadounidenses, junto con 24 italianos, salieron hacia la frontera en busca de lugares más seguros que esta soledad capital.

El comunicado del ministerio del Exterior pidiendo que se convoque el Consejo de la Liga de Naciones, dice que Abisinia todavía persiste en buscar una solución pacífica al asunto y declara que el gobierno no se ha sorprendido en lo más mínimo de que la comisión italo-abisinia de (sigue en la sexta página)

## GRAN INCENDIO EN LA HISTORICA BARCOA, CUBA

SANTIAGO, Cuba, julio 10 (UP).—La pequeña ciudad de Barcoa, en la costa norte de la isla, está en peligro de ser totalmente arrasada por un incendio después de una explosión que se produjo en su parte central al mediodía.

El informe, recibido por radio, dice que las llamas, azotadas por un viento fuerte, se extienden rápidamente amenazando a todo el distrito. Se sabe que diez casas han quedado destruidas y que las comunicaciones telefónicas y telegráficas están interrumpidas.

La explosión se produjo en un sótano lleno de depósitos de alcohol. La falta de aparatos adecuados obstaculizan la acción de los bomberos voluntarios. Hasta ahora no hay desgracias personales.

“contésté el procurador. “Ese fué un convenio estipulado por tratado.”

Añadió que la cuestión con Panamá estaba en negociaciones y pidió que se le excusase de discutir más lejos este punto, pues es asunto “del Departamento de Estado.”

El representante Hollister, republicano de New Jersey, preguntó si los extranjeros que compraron bonos de los Estados Unidos “creyendo que la palabra que el gobierno les dio es tan buena como el oro, podrían tener sanción bajo esta ley.”

“La respuesta es que no”, respondió Cummings.

El representante preguntó si los extranjeros podrían llevar el caso al tribunal internacional de La Haya.

Cummings respondió que podrían, “pero que no abrigaba dudas sobre el resultado.”

“Podríamos nosotros demandar en el tribunal de La Haya a los extranjeros que nos deben \$10,000,000,000?”, preguntó el representante Cross, demócrata de Texas.

“No”, replicó Cummings.

El representante Gifford, republicano de Massachusetts, le interrogó sobre las obligaciones contraídas bajo el tratado con Panamá.

## COMIENZAN A RESTABLECERSE LOS SERVICIOS PUBLICOS EN LAS POBLACIONES INUNDADAS

El gobernador consigue \$300,000 para limpiar las carreteras de escombros.—Se calculan ahora las pérdidas en más de 25 millones.—3,000 sin albergue.

ALBANY, N. Y., julio 10 (AP).—La rehabilitación de la parte inundada en el norte del estado continúa progresando esta noche bajo la dirección del estado y del gobierno federal, mientras los ríos y arroyos que se habían desbordado iban volviendo poco a poco a sus cauces, bajo cielos despejados, después de causar 40 muertos y daños que se calculan en más de \$25,000,000.

Veinticuatro horas después de que cayera el último chubasco de importancia, continuaban sin albergue más de 3,000 personas en la zona afectada por la enorme arrida.

Se estaban limpiando de escombros las calles y carreteras; los refugiados que vuelven a sus hogares trabajan incansablemente para hacer habitables sus viviendas que encuentran llenas de lodo y destaraladas en diferente forma; las empresas de servicios públicos normalizan sus servicios y se han restablecido las comunicaciones telefónicas.

El gobernador Herbert H. Lehman dirige personalmente las actividades de auxilio del estado y declaró que la situación estaba mejorando en todos los sectores. Obtuvo el ejecutivo del estado \$300,000 de los fondos de la Administración de Auxilios Temporales de Emergencia, para limpiar las calles y caminos de escombros en el área del sur central de Nueva York, en que se asientan diez condados.

A pesar de las buenas noticias, sigue el peligro de que se desarrolle una epidemia, por lo que tanto el gobernador como las autoridades sanitarias recomiendan y encarecen que se hierva el agua en toda aquella región antes de beberla.

Se han enviado a varias localidades, por tierra y por aire, grandes cantidades de antioquina tóxica, como preventivo de la enfermedad, especialmente a Watkins Glen, Hornell, Ithaca, Corning y Trumansburg.

Las autoridades sanitarias explicaron que la fiebre tifoidea necesita dos semanas para desarrollarse y que las medidas que se toman en la actualidad son puramente de precaución, agregando que hasta ahora no han tenido noticia de ningún caso de la dolencia en la sección afectada.

Tómanse precauciones. El almirante Cary T. Grayson, presidente de la Cruz Roja Americana, se ha hecho cargo personalmente de la dirección de las actividades de socorro en el área inundada del estado de Nueva York.



## \$137,000 asignados para hacer estudios varios en relación con la isla de P. Rico

El fiscal Gelpi no será renombrado.—Martínez Nadal conferenció con Winship.—Nombramientos enviados al Senado.—Miguel A. Muñoz para Presidente de la Comisión de Servicio Público.—R. Rigual fue culpado de un delito que se le imputaba.

Servicio especial de LA PRENSA. SAN JUAN, Puerto Rico.—El jefe del ejecutivo insular, general Blanton Winship, dió el siguiente "statement" a la prensa: "El Departamento de Agricultura de Washington ha concedido al doctor Atherton Lee, de la Estación Experimental Agrícola de Mayaguez, la suma de \$137,000 para el estudio de nuevas plantas insecticidas y para fomentar el crecimiento del bambú adecuado para fines de construcción. Al efecto están enviando a Puerto Rico doce entomólogos para especializarse en el bambú, un experto en caña de azúcar (fisiólogo), un especialista en vainilla, un especialista en cosecho de vegetales frescos, un especialista en aceites para perfumes, un especialista en la introducción de plantas y otros tecnológicos, un experto en la introducción de algodón (el secretario Wallace y el subsecretario Tugwell están especialmente interesados en esto) y cuatro expertos en la erosión del suelo.

"Esta labor estará correlacionada con el Departamento de Agricultura Insular y la Universidad de Puerto Rico que incluye el Colegio de Agricultura de la Estación Experimental en Río Piedras."

### GELPI NO SERÁ RENOMBRADO

SAN JUAN, Puerto Rico.—Ya hemos informado sobre la controversia que existía en cuanto al nombramiento del fiscal del distrito de Mayaguez, licenciado José R. Gelpi, para un nuevo término. Prominentes líderes políticos lo combaten mientras otros le han venido sosteniendo. Y al fin de cuentas los primeros parece que han logrado un triunfo, según los informes que se han recibido de fuentes que merecen crédito.

Por lo tanto, púdesse asegurar que el gobernador Winship no enviará al Senado el nombramiento del fiscal Gelpi, actualmente el Fiscal del Distrito de Mayaguez. Con tal motivo, la dirección del Partido Unión Republicana está ya considerando varios nombres para someter una lista de candidatos al gobernador para que éste escoja de entre ellos la persona que habrá de sustituir al señor Gelpi en el puesto que actualmente desempeña.

### MARTÍNEZ NADAL

SAN JUAN, Puerto Rico.—El presidente del Senado, don Rafael Martínez Nadal conferenció extensamente con el gobernador Winship. Se habló sobre el "status" de la legislación informándose al señor Martínez Nadal al jefe del ejecutivo insular en relación con aquellos proyectos que han sido aprobados. Se habló

## LOS LABORITAS DE LOS COMUNES ATACAN CON VIGOR A LOS MINISTROS DE STANLEY BALDWIN

LONDRES, julio 10. (P.)—El primer ministro Stanley Baldwin dijo hoy bruscamente a los críticos de la Cámara de los Comunes que atacan a los miembros de su Gabinete que el primer ministro "tiene discreción absoluta" en la selección de sus ministros.

Contestando a George Lansbury, líder de la oposición laborista, quien acusa a Baldwin de "falta de honradez política" al escoger los miembros de su Gabinete "no por su habilidad, sino para representar las diversas secciones del gobierno nacional", el primer ministro negó a los comunes el derecho de entrometarse en ello.

Lansbury y otro miembro laborista, Tom Smith, atacaron furiosamente al capitán Anthony Eden, para quien se creó el puesto de secretario por la Liga de Naciones, y a Malcolm MacDonald, jefe del ex primer ministro Ramsay MacDonald, nombrado secretario de Colonias.

Los laboristas aseguraron que ambos nombramientos eran injustos e innecesarios e indicaron que el cambio de Ramsay MacDonald a presidente del Consejo y el nombramiento de su hijo para un puesto que devenga 5,000 libras anuales (\$25,000) "dejaba muy mal gusto en la boca".

A las críticas de Lansbury contra Eden, Baldwin replicó que el puesto de éste era sólo temporal, un "experimento" al separar diversas labores del ministerio del Exterior, distribuyéndolas entre Eden y el secretario Sir Samuel Hoare, "porque nunca se ha presentado en este país mayor diversidad de asuntos internos, sobre Europa y el resto del mundo, que actualmente."

"Creo que el puesto de Eden durará un año más", añadió. Smith, que usó un lenguaje más fuerte todavía contra Malcolm MacDonald, dijo que éste había obtenido el puesto de secretario de Colonias porque su padre se lo

además sobre nombramientos. El gobernador Winship preguntó al presidente del Senado en relación con el nombramiento del señor Manuel Egozcue para Comisionado del Interior diciéndole Martínez Nadal que de ser enviado al Senado no sería confirmado.

El gobernador se refirió al cargo de Consejero Financiero cuya creación gestiona. El señor Martínez Nadal le dijo que dicho asunto tiene ambiente favorable en la mayoría parlamentaria. Un proyecto al efecto será aprobado de un momento a otro.

La entrevista se prolongó durante más de dos horas. El señor Martínez Nadal manifestó que salía bien impresionado del resultado de la misma.

### NOMBRAMIENTOS AL SENADO

SAN JUAN, Puerto Rico.—El gobernador Winship sometió a la aprobación del Senado los nombramientos del señor José Dávila Ricci, para miembro de la Comisión Hípica Insular, y el del señor Juan R. Molina, para marshal de la Corte de Distrito de San Juan, Sección Civil.

Julio Ortiz Fuentes, Jefe de Policía de Octava Clase; Miguel A. Muñoz, presidente de la Comisión de Servicio Público; Luis C. Trigo, Juez Municipal General; Pablo Morfi, marshal de la Corte Municipal de Coamo; Edmundo Arroyo Vivas, Juez de la Corte Municipal de Coamo; José Ramón Rodríguez, marshal de la Corte de Distrito de Ponce; Rafael Rodríguez Schettini, marshal de la Corte Municipal de San Germán; Enrique Acosta Calderón, alcalde de Río Piedras; Miguel Freytes, alcalde de Patillas; Juan Díaz Pez, miembro de la Asamblea Municipal de Arecibo; Rafael Bernabe, miembro de la Asamblea Municipal de Río Piedras; Manuel Rodríguez Ramos, miembro de la Asamblea Municipal de Aguada; Alfredo Salva, miembro de la Asamblea Municipal de Mayaguez; Fermín Miranda, miembro de la Asamblea Municipal de Aguadilla; Ramón Morales Peña, miembro de la Asamblea Municipal de Bayamón; Dr. José Amadeo, miembro de la Junta Examinadora de Médicos; Francisco Segarra, miembro de la Asamblea Municipal de Ponce; Miguel Godreau, Vicente Usera y Juan Santiesteban, miembros de la Junta de Riego para el Distrito Adicional; Jaime Sifre hijo, miembro de la Junta de Comisionados de San Juan; Carlos Gallardo, secretario Ejecutivo de Puerto Rico; Manuel Cabranes, Rafael Espino, Joaquín R. Madera, Beatriz Lassalle y

(Sigue en la octava página)

## ESCENA RESULTANTE DE LA INUNDACIÓN



Vista tomada en Lisle, donde las aguas arrancaron los postes de telégrafos, destruyeron las aceras y se llevaban los escombros de casas destruidas a grandes distancias. No hay agua en la población y se teme que surja una epidemia.

## El gabinete inglés discute tentativas de paz italo-etíope

Hoy se presentará a los comunes el plan ministerial para evitar el conflicto

LONDRES, Inglaterra, julio 10. (P.)—El gabinete inglés se prepara para la presentación del programa elaborado para evitar las hostilidades entre Italia y Abisinia ante la Cámara de los Comunes mañana.

El gabinete en pleno escuchó a Sir Samuel Hoare, Secretario del Exterior, bosquejar el discurso que pronunciará en la Cámara defendiendo y explicando la política de Inglaterra en la disputa africana.

No se ha revelado si el gobierno dará de talles de las tentativas que hará hasta el último momento para evitar la ruptura de hostilidades, que en muchas partes se da como cierta.

Sin embargo, el capitán Anthony Eden, secretario por la Liga de Naciones reiteró hoy la intención del gobierno en buscar un arreglo pacífico con la cooperación de los gobiernos de otros países.

Geoffrey Mander, liberal, indicó a Sir Samuel Hoare que recordara a Italia sus compromisos bajo el protocolo de la Liga.

Eden, diciendo que esta observación parecía prever la posibilidad de que Italia llegue a la guerra, hizo notar:

"Esta situación no se ha presentado todavía y confío en que no se presentará."

Aunque en los círculos oficiales continúan manifestando esperanzas de que no se llegará a las hostilidades, la interrupción de las sesiones de la comisión conciliadora en Holanda fué discutida en la reunión de los ministros.

Se ha sabido que el gobierno asume la actitud de no saber exactamente la causa de la interrupción y del aplazamiento "indefinido" de las sesiones y opina que la Liga de Naciones tiene la responsabilidad de convocar una reunión extraordinaria de su consejo.

Se admite que las negociaciones con Roma están suspendidas y que las conversaciones con Adolfo Ababa han cesado, pero continúan con Francia, aunque ésta ha declarado categóricamente su estricta neutralidad.

Por más que todavía se desconoce cuál será la base de las nuevas tentativas para la paz, Joseph A. C. Avenol, secretario general de la Liga continúa en sus conferencias de aquí. Ayer habló con Eden y Hoare y pareció complacido de su visita. También se ha revelado que entrevistó a Dino Grandi, Embajador de Italia.

Comienzan a restablecerse los servicios públicos en las poblaciones inundadas

(Continuación de la primera página) Cruz Roja, cuyo fondo será distribuido en la sección inundada para beneficio de los damnificados.

Más de mil familias están siendo alimentadas por la Cruz Roja, y en vista del peligro de que se desarrolle una epidemia por la falta de agua potable y del sistema de alcantarillado, el Dr. William DeKleiner ofrecerá su cooperación en nombre de la Cruz Roja a las autoridades sanitarias del estado.

## Italia reclama a la ciudad abisinia de Ualual como propia

Además de las clases de 1909 y 1910 se llama a la de 1912; más divisiones

ROMA, Italia, julio 10. (P.)—El periódico "Giornale d'Italia," órgano del gobierno, acusa hoy a Abisinia de buscar deliberadamente el desacuerdo en las tentativas de conciliación "con el objeto de ganar tiempo para sus preparativos belicosos."

Esta última descarga en la batalla de la prensa contra el imperio africano fué hecha al elevarse a 120,000 el número de soldados destinados al servicio en África y las revelaciones bien autorizadas de que dos nuevas divisiones serán creadas inmediatamente.

Italia ha concentrado ya en sus dos colonias africanas más de 100,000 soldados y artesanos hábiles y otros 2,000 camisas-negras voluntarios salieron de Nápoles hoy a bordo del vapor "Belvedere." Otros dos mil salen esta noche en el "Colombo" y millares más esperan en otros puertos para embarcarse.

Entre las otras fases de la movilización arrolladora emprendida por la nación en su "inexorable" campaña contra el dominio del emperador Haile Selassie se cuentan la llamada a banderas de las clases y especialistas de 1909 y 1910, y los preparativos para llamar también a la clase de 1912.

El "Giornale" dice que el derecho de Italia a la posesión de Ualual, donde italianos y abisinios tuvieron un encuentro en diciembre último, está tan claramente establecido y la agresión de los abisinios probada tan a las claras, que Abisinia no tiene más recurso que el de introducir en las sesiones de la comisión conciliadora reunida en Holanda, asuntos excluidos por el consejo de la Liga.

Declarando que Italia no permitirá el nombramiento de un quinto miembro como árbitro, como estipulan las instrucciones de la Liga, el periódico dice que esto "hace asumir que el quinto árbitro podría substituir con su voluntad la del gobierno de Italia, tan claramente puesta de manifiesto en las negociaciones llevadas a cabo en Ginebra para un arreglo."

"Es innecesario decir—añade—que Italia nunca aceptará esto."

## Madrid honró al general Bartolomé Mitre de la Rep. Argentina

MADRID, julio 10. (P.)—Una artística lámpara hecha por el famoso ceramista Alcantara, quedó descubierta solemnemente hoy en la nueva calle de Bartolomé Mitre, situada en el último tramo de la Gran Vía, en honor al patrio argentino de ese nombre.

El acto fué muy brillante asistiendo a él con el alcalde de Madrid, señor Salazar-Alonso, el embajador de la Argentina, general García Mansilla, representantes de "La Nación" y otros diarios de Buenos Aires y gran número de artistas y políticos.

Pronunciaron discursos el alcalde, el embajador y el representante de "La Nación", diario fundado por el estadista argentino, en todos los cuales se enalteció la figura del patrio argentino.

## La dieta austriaca anula el destierro de los Hapsburgo

Por unanimidad se aprobó la ley restituyendo sus propiedades libre de impuestos

VIENA, julio 10. (P.)—Austria se convirtió hoy de nuevo en la patria de los Hapsburgo al aprobar unanimously la dieta la ley anteriormente aprobada por el consejo de ministros anulando el destierro de la familia imperial y restituyéndole sus grandes propiedades.

Para poner en vigor esta ley sólo falta la firma del presidente Miklas, el que, por una ironía del destino, formaba parte del gabinete que en 1919 hizo aprobar el destierro de la familia y la confiscación de sus bienes.

Varios miembros de la dieta que se unieron hoy a los demás votando en favor de la ley, también votaron en 1919 para desterrar a los depuestos monarcas y arrebatarles sus propiedades.

Un miembro de la dieta de 1919 que obstinadamente se opuso a votar contra sus compañeros hace 16 años no pudo votar, pues al presente trabaja con un periódico de provincias.

Este gesto de "arrepentimiento" de Austria fué hecho sin ruido. El parlamento estaba casi vacío; no había multitud de espectadores ni en las galerías ni fuera del edificio.

En el palco en otros tiempos reservado para la familia imperial estaba el duque Max de Hohenberg, hijo del archiduque Francisco Fernando, cuyo asesinato en Sarajevo en 1914 fué la chispa que encendió a Europa en la guerra mundial. Acompañaba al duque Max el barón Friedrich von Wiesner, representante del archiduque Otto, pretendiente al trono de Austria.

El canciller Kurt von Schuschnigg y varios miembros de su gabinete presenciaron la escena desde el palco ministerial.

El príncipe Ernst von Stahrenberg, vice canciller y líder de la heimwehr facista, que con frecuencia ha sido mencionado como el futuro regente de Austria no estaba en el recinto, pues se halla en Italia.

Un representante del gobierno, al presentar el proyecto de ley a la dieta, censuró duramente la confiscación decretada en 1919 y dijo que los legisladores de ese entonces estaban bajo la influencia de la ola de bolchevismo que lanzada por Moscú invadió a toda Europa.

Terminarán dos grandes hoteles capitalinos

MEJICO, D. F., julio 10.—Dos grandes y modernos hoteles, con capacidad conjunta para mil huéspedes, serán terminados en la capital a principios del año entrante, según reciente declaración del ingeniero Alberto J. Pani.

Uno de los hoteles, con 242 cuartos de gran lujo, está construyendo en el Paseo de la Reforma; el otro, con 542 habitaciones y departamentos de precios más populares, en la Avenida Juárez, frente al actual Hotel Regis.

Pani dijo que había sido necesario vencer muchas dificultades para seguir adelante las obras, debido a que hubo que modificar los planos de la estructura de hierro, especialmente la de la Avenida Juárez; pero ahora ya se cuenta con el hierro necesario, y las obras han entrado en un período de gran actividad, contándose por seguro que serán terminadas el año próximo.

Autoridades destruyen 5 plantíos de marihuana

PUEBLA, Méjico, julio 10.—Cinco plantíos de marihuana, defendidos a balazos por sus dueños, fueron destruidos por las autoridades en San Miguel Tianguistengo, distrito de Huejotzingo, hace pocos días.

Una denuncia de los vecinos trajo en la madrugada del día en cuestión a dos inspectores y cinco agentes de las Comisiones de Seguridad, al mando del jefe de inspectores, Artemio Arizmendi. Al aproximarse al lugar sospechoso, los representantes de la autoridad fueron recibidos por una lluvia de balazos salida de detrás de una barda. Tras prolongado tiroteo los agresores dieron a la huida, vencidos por el número de inspectores y agentes. Una breve búsqueda dió por resultado el descubrimiento de cinco frondosos plantíos de marihuana en el interior de las casas de Fernando

Anuncio

## Enfermos Hombres y Mujeres Trato Dolencias Crónicas

Desórdenes de la sangre, erupciones cutáneas, enfermedades de los nervios, debilidad en general, trastorno nervioso, catarro y úlceras crónicas, entre otras dolencias, son tratadas con resultados rápidos y satisfactorios; el tratamiento es de carácter preventivo, curativo y de mantenimiento.

EXAMENES DE LA SANGRE, ANALISIS QUÍMICOS, RAYOS X, EXAMENES DE SUEÑO Y VACUNA. Mis honorarios son moderados. EXAMEN GRATIS.

SE HABLA ESPAÑOL

DR. L. ZINS (Establecido por más de 25 años) 110 East 16 St., N. Y. Entre 14. Ave. e Irving Place. Horas 10 a.m. a 8 p.m. Domingos 10 a.m. a 3 p.m.

## UNA DE LAS CASAS INUNDADAS



Después de los tremendos chaparrones que hicieron desbordarse ríos y arroyos, una familia que se hallaba de vacaciones en Schwenksville, Penna., se encuentra con que la única manera de salir de la casa es a nado.

## Acusan al Gobnor. de Querétaro de ser autor intelectual del asesinato de Río

(Continuación de la primera página)

pital que estuvieron completamente llenos de huéspedes. A fines de la semana pasada habían salido ya de la capital dos mil rotarios, y se calcula que cuando menos otros dos mil permanecerán en Méjico unos quince días en total.

El dinero derramado, según los datos de la Comisión, ascendió tan solo durante los días de la convención a 1,400,750 pesos. Esta cifra se ha calculado sobre la base de cien pesos por pasaje ferroviario, y gastos diarios de 25 pesos por persona en término medio, incluyendo alojamiento, alimentos, paseos y compras durante la estancia en Méjico.

Terminarán dos grandes hoteles capitalinos

MEJICO, D. F., julio 10.—Dos grandes y modernos hoteles, con capacidad conjunta para mil huéspedes, serán terminados en la capital a principios del año entrante, según reciente declaración del ingeniero Alberto J. Pani.

Uno de los hoteles, con 242 cuartos de gran lujo, está construyendo en el Paseo de la Reforma; el otro, con 542 habitaciones y departamentos de precios más populares, en la Avenida Juárez, frente al actual Hotel Regis.

Pani dijo que había sido necesario vencer muchas dificultades para seguir adelante las obras, debido a que hubo que modificar los planos de la estructura de hierro, especialmente la de la Avenida Juárez; pero ahora ya se cuenta con el hierro necesario, y las obras han entrado en un período de gran actividad, contándose por seguro que serán terminadas el año próximo.

Autoridades destruyen 5 plantíos de marihuana

PUEBLA, Méjico, julio 10.—Cinco plantíos de marihuana, defendidos a balazos por sus dueños, fueron destruidos por las autoridades en San Miguel Tianguistengo, distrito de Huejotzingo, hace pocos días.

Una denuncia de los vecinos trajo en la madrugada del día en cuestión a dos inspectores y cinco agentes de las Comisiones de Seguridad, al mando del jefe de inspectores, Artemio Arizmendi. Al aproximarse al lugar sospechoso, los representantes de la autoridad fueron recibidos por una lluvia de balazos salida de detrás de una barda. Tras prolongado tiroteo los agresores dieron a la huida, vencidos por el número de inspectores y agentes. Una breve búsqueda dió por resultado el descubrimiento de cinco frondosos plantíos de marihuana en el interior de las casas de Fernando

Anuncio

Enfermos Hombres y Mujeres Trato Dolencias Crónicas

Desórdenes de la sangre, erupciones cutáneas, enfermedades de los nervios, debilidad en general, trastorno nervioso, catarro y úlceras crónicas, entre otras dolencias, son tratadas con resultados rápidos y satisfactorios; el tratamiento es de carácter preventivo, curativo y de mantenimiento.

EXAMENES DE LA SANGRE, ANALISIS QUÍMICOS, RAYOS X, EXAMENES DE SUEÑO Y VACUNA. Mis honorarios son moderados. EXAMEN GRATIS.

SE HABLA ESPAÑOL

DR. L. ZINS (Establecido por más de 25 años) 110 East 16 St., N. Y. Entre 14. Ave. e Irving Place. Horas 10 a.m. a 8 p.m. Domingos 10 a.m. a 3 p.m.

## Pombo voló ayer 700 millas desde Pará a Paramaribo

Realizó la más difícil etapa entre Brasil y Méjico espera alcanzar a M. Elena

(Continuación de la primera página) espera llegar antes de que M. Elena Rivero, su linda novia quien hizo el vuelo, salga de greso a España el 16 de julio. Pombo despegó su nuevo "Stander" en la madrugada de ayer en Belem y lo condujo a la zona Santa Rita" en la zona de Marajo en donde una pista, usada anteriormente por los aviones de la Pan American Airways, había sido reconstruida por las autoridades especialmente para él. Allí cargó 700 litros de gasolina y se elevó inmediatamente rumbo a Paramaribo hacia el noroeste, a donde alrededor de las dos de la tarde

La próxima escala de Pombo será en Trinidad, y luego Maracaibo, Venezuela, en donde espera recibirlo por el presidente general Juan Vicente Gómez. Allí continuará a Barranquilla, al tiempo le permite dar un salto rápido a Bogotá para saludar al presidente Alfonso López, y a continuación a Medellín, donde el poeta colombiano Rafael Pombo, que descendía de los Pombo de Santander. Las escalas siguientes serán Panamá, San José de Costa Rica, San Salvador y Méjico.

A la salida de Pará a las 6 de la mañana, Pombo fué despedido por los consules de Colombia, Brasil y España, por representantes de las autoridades locales, el alcalde de la ciudad y un grupo de compatriotas.

En Méjico el aviador hará paradas en el gobierno, el reconocimiento oficial de España por el esfuerzo de las autoridades para encontrar los restos de Baneristas y Collar, aviadores españoles desaparecidos en vuelo de Cuzco a Méjico hace dos años.

La Asociación Médica Panamericana elige funcionarios hispanos

A BORDO DEL "QUEEN OF BERMUDA," julio 10. (P.)—La Pan-American Medical Association eligió como presidente al Dr. Alberto Inclán, de Cuba; director general al Dr. Joseph Eller, de Nueva York; secretario, Dr. José Llorente, de Río de Janeiro; vicepresidentes, doctores Carlos Solís, de El Salvador, y Honorio Delgado, del Perú; Clementino Fraga Leitao da Xunha y Afranio de Amaral, del Brasil; Hernán Romero, Arturo Scroggie y Waldemar Coutts, de Chile; Jaime Jaramillo, José Goenaga Julio Manrique y Daniel Brigard, de Colombia; Juan Orfía y Juan Orfía, de Uruguay; Francisco Benzo, de la República Dominicana; Juan Iturbe y Francisco Riquelme, de Venezuela; Benedito Montenegro y Pablo Morales Otero, de Ecuador; Azael Alfaro, de Argentina; y Manuel Arroyo, de Guatemala.

El embajador Daniels no ha pensado en renunciar

MEJICO, D. F., julio 10. (UP.)—El embajador norteamericano Josephus Daniels desmintió hoy los rumores de que tenía pensado renunciar a su puesto.

Para Todos en casos de Indigestión, Bilirosidad, Estreñimiento

Thedford's BLACK-DRAUGHT

(o sea HEPALINA)

Lleva casi un siglo de uso. Remedio compuesto de hierbas y raíces. De venta en todas las boticas.

¡Pruébelo!

VINOS MARCAS COLOMBO El vino californiano de tipo español SAN GABRIEL WINE CO., Inc. 505 West Broadway Tel. GRamercy 7-7191-7192

POESIA ESPAÑOLA

ANTOLOGIA (CONTEMPORANEOS)

RUBEN DARIO — UNAMUNO — VALLE INCLAN — VILLALBA — MARQUINA — MACHADO — JUAN RAMON JIMENEZ — MORALES — RIO SAINZ — MORENO VILLA — ALONSO QUESADA — BACARISSE — ERVINA — DOMENICHINA — LEON FELIPE — BASTERRA — SALINAS — GUILLEN DARIAS ALONSO — LARREA — DIEGO — GARCIA LORCA — ALBERTI — VILLALON — ERNESTINA DE CHAMPOURCIN — ALEXANDRE — CERNUDA — ALTO-LAIGUIRE — JOSEFINA DE LA TORRE.

PUBLICACIONES E INEDITAS SELECCION DE SUS OBRAS Por GERARDO DIEGO

Un magnifico volumen de 600 páginas, tamaño 17 x 25. En tela, cabeza bruñida, \$3.00

De venta en LA PRENSA, 245 Canal St., New York, N. Y.



# El paro obrero en Barcelona tiene caracteres complejos

A la afluencia de obreros forasteros se atribuye ahora

problema del campo en toda España también muy complicado

DEMAGOGIA CAUSA EFECTOS EN CATALUÑA

La Asociación de Agricultores protesta ante el Gobierno

BARCELONA, julio 10. (UP) — El paro obrero en Barcelona, ya que las estadísticas oficiales del problema del campo en toda España también muy complicado.

Hay además muchos obreros en paro parcial. En las industrias metalúrgicas hay unos 10,000; en textiles unos 7,000; en transportes, 1,000 a 1,500, etc. Es decir, que en conjunto puede decirse que hay hoy en Barcelona unos 25,000 obreros en paro total y unos 25,000 en paro parcial.

Como causas principalmente determinantes de este paro forzoso en Barcelona, los organismos oficiales apuntan, además de la crisis económica general, las siguientes:

La afluencia constante de extranjeros que vienen a Barcelona en la esperanza de obtener trabajo. En la población de Barcelona, en 1920, había un 29.55 por ciento que no eran catalanes. En 1930 la proporción era de 34.27 por ciento. Hoy debe ser todavía mayor.

La repatriación de españoles que abandonan los países donde están, por la crisis, o por las nuevas condiciones de vida que imponen contra los gobiernos, y por la falta de emigración, debido a las medidas restrictivas que aplican todos los Estados. Ello hace por las estaciones y por el puerto de Barcelona llegue un contingente de personas muy superior al que sale. En el puerto solamente la diferencia es de unas 7,000 al año.

Las campañas de demagogia en los últimos años, que han disminuido el ritmo de la vida económica de España y de Cataluña y ocupa, en consecuencia, menor cantidad de obreros.

La política económica general que se sigue en el exterior, que afecta a la industria, determina una crisis profunda de industrias básicas, como la metalurgia, la textil, etc.

El paro campesino MADRID, julio 10. (UP) — Un círculo vicioso gira alrededor del paro que parece irresoluble problema. Mientras se quiere acabar el paro en el campo, se aumenta el disgusto de los patronos y obreros. Alegan éstos que los jornales, no les permiten mantener el negocio agrario.

## TRABAJO PESADO PARA MARINEROS JAPONESES



El problema de bajar a tierra un elefante, regalado a los niños exploradores japoneses por sus colegas de Siam con un gesto de amistad, es resuelto por un grupo de marineros japoneses en Kobe quienes izaron al paquidermo con inmensos cinchos y columpiándolo pusieronlo sano y salvo en tierra.

## Murphy prepara la 14 marimbistas de Conf. Comercial de El Salvador fueron Filipinas y EE. UU. arrestados en Cuba

Dice que ésta afecta el futuro de 14,000,000 de habitantes de Filipinas

MANILA, julio 10. (P) — Aseverando que el futuro de 14 millones de filipinos se encontraba afectado, el gobernador general Frank Murphy empezó hoy los preparativos para una conferencia comercial entre los Estados Unidos y las Filipinas, a celebrarse en Washington, D. C., probablemente a principios del próximo año. El presidente Roosevelt ha anunciado que la conferencia tendrá lugar poco después de inaugurarse el nuevo gobierno semi-autónomo, hecho que se espera que se realice antes de finalizar este año. La conferencia buscará una permanente política recíproca de intercambio comercial para substituir a las estipulaciones económicas de la ley Tydings-McDuffie de independencia.

Tres miembros del Gabinete insular fueron nombrados por Murphy como comité de política general, y seis filipinos y tres estadounidenses con residencia en Manila fueron nombrados para constituir un comité que reúna los datos locales. También telegrafió a Washington pidiendo que dos expertos de intercambio comercial sean despachados a Manila para ayudar en la preparación del trabajo en el mismo terreno.

Las decisiones de la conferencia serán un determinante de capital importancia para la estabilidad económica, standard de vida y progreso industrial de las Filipinas en los años venideros", dijo el gobernador general.

"Todos nosotros sospechamos que los intereses económicos de las Filipinas y de los Estados Unidos no son antagónicos como se nos quiere hacer creer. Existe una manifiesta posibilidad de cultivar una relación económica complementaria entre las dos naciones."

La Pan-American Airways pide franquicia MANILA, Filipinas, julio 11 (P) — La legislatura no ha decidido todavía pero se cree que pronto aprobará una solicitud presentada por la Pan-American Airways pidiendo una franquicia de 25 años para establecer una base aérea filipina para su proyectado servicio transpacífico que unirá a California con el lejano Oriente.

La compañía no ha pedido permiso para establecer servicio interinsular. El proyecto incluye la construcción de una base en Manila o sus alrededores, permitiendo facilidades subsidiarias en otros puntos. Estipula también que en caso de guerra o de otra emergencia el gobierno de los Estados Unidos o el de las Filipinas tomarán por cuenta las facilidades de la línea.

## Ikkes protesta de nuevo al senador Tydings por carta

Declaraciones hechas por el Sec. del Interior sobre la encuesta de I. Virgenes

TYDINGS EMITIÓ UNA OPINIÓN PREMATURA

Alega que todos los testigos deben ser sometidos a contrainterrogatorio

WASHINGTON, julio 10. (P) — El secretario Ikkes hizo pública hoy una carta que enviara al senador Tydings, presidente del comité senatorial que entiende en la investigación del gobierno de Islas Virgenes, acusándolo de no haber hecho relucir cosas relacionadas con el juez T. Webber Wilson, uno de los testigos que compareció a declarar.

Mr. Ikkes ha protestado nuevamente de que el senador Tydings no le ha permitido repreguntar a los testigos. Este dijo que el mencionado juez, en el curso de sus declaraciones, no había hecho más que exponer casos por él preparados, y añadió:

—No pudo ser sometido el testigo a un contra interrogatorio para así determinar la veracidad de sus declaraciones. Creo que si hay una declaración que deba ser sometida a un estudio detallado es la presentada por el comité mencionado.

El secretario del Interior, bajo la jurisdicción de cuyo departamento está el gobierno de Islas Virgenes, pidió ayer que Mr. Wilson fuera destituido del puesto que ocupa por "mala conducta judicial".

Mr. Ikkes, al referirse a las declaraciones hechas por Mr. Tydings en el sentido de que él no había "visto cosa alguna en relación con su conducta en Islas Virgenes en cuanto al caso en el que está envuelto el juez Wilson, se expresó en la siguiente forma:

—Usted está actuando como juez en esta causa y como abogado que es, estoy seguro que está usted de acuerdo conmigo en que el testigo debe ser sometido a un contra interrogatorio. Sus declaraciones fueron hechas en un momento no propicio, ya que ningún juez debe comentar un caso hasta que ante él no haya desfilado la prueba de ambas partes.

Al asegurar que los abogados del comité habían ayudado a Mr. Wilson en la preparación de su declaración, Mr. Ikkes dijo:

—Además de ocultar usted al juez Wilson, usted ha prejuicado a ciertas personas declarándolas culpables. Yo solicitaría que usted mencionara los nombres de aquellas personas de la administración de las Islas Virgenes que en realidad han sido culpables.

—Usted los ha condenado sin permitirles que se defendan. Si es cierto que está usted interesado en obtener los datos reales con respecto a la administración de las Islas Virgenes, una vez más le pido que me conceda el derecho de repreguntar a los testigos que comparezcan a declarar.

A los periodistas, Mr. Ikkes negó que él había tratado de intimidar a algunos testigos que se proponen comparecer ante el comité, como dijera el senador Tydings.

Sigue la oposición de capitalistas a la ley Guffey

WASHINGTON, julio 10. (P) — "El caos y la confusión" fue vaticinado hoy en la industria de carbón bituminoso por los adversarios de la ley Guffey de estabilización si ésta llega a promulgarse.

## Se prohíbe desplegar la bandera soviética el día de la Bastilla

PARIS, julio 10. (P) — El decreto de la policía prohibiendo la bandera de la hoz y el martillo de la unión soviética alivió un tanto los temores de posibles encuentros el día de la Bastilla.

Los izquierdistas prometieron obedecer el orden del prefecto de policía Langeron prohibiendo desplegar otra bandera que no sea la francesa y las de las sociedades.

El decreto de la policía fue expedido después de pronunciarse amenazas de que la unión nacional de veteranos destrozaría todas las banderas que los socialistas y comunistas desplegaran.

Guardias móviles de provincias reforzarán a la policía de París, la que subirá a un total de 40,000 disponibles para separar a los derechos de los izquierdistas cuando marchen en columnas en sus respectivas demostraciones, en cada una de las cuales se espera que tomen parte centenares de miles de personas.

## OFRÉCESE CARTERA DE GOBIERNO AL DR. A. PONS EN ECUADOR

El presidente Velasco Ibarra convoca a sesiones al congreso para agosto

GUAYAQUIL, Ecuador, julio 10. — El presidente de la república, doctor José María Velasco Ibarra, ha ofrecido la cartera de Gobernación al doctor Antonio Pons, según se dice en noticia que no ha podido ser confirmada.

Velasco Ibarra convoca al congreso QUITO, Ecuador, julio 10. (P) — El presidente Velasco Ibarra expidió anoche un decreto convocando a sesiones al congreso nacional para de aquí a 30 días.

Ministro de Educación en jira por tres provincias GUAYAQUIL, Ecuador, julio 10. (P) — El ministro de Educación Enrique Hurtado llegó anoche a Guayaquil para salir en jira por las provincias de El Oro, Manabí y Esmeraldas, para continuar luego a Colombia en visita de cortesía.

Senador Naula libre bajo fianza QUITO, Ecuador, julio 10. (P) — El senador Rosendo Naula, apresado hace varios días por ataques al presidente de la República, obtuvo anoche su libertad bajo fianza.

Guayaquil no concurrirá a olimpiada en Cuito GUAYAQUIL, Ecuador, julio 10. — El consejo administrativo de la Federación Deportiva de Guayaquil acordó hace poco, después de leer el informe del comité olímpico local, que la provincia de Guayas no concurre a la olimpiada nacional que se celebrará en Quito en agosto del presente año.

Manda apresar a un jefe de policía GUAYAQUIL, Ecuador, julio 10. — El nuevo intendente de policía Cristóbal Escala ordenó al jefe de la secreta Roberto González Ruidiaz que procediera a la detención del jefe policiaco Luis Leonidas Alvarado, en cumplimiento de la disposición del juez segundo de letras en el proceso instituido a causa del apremiamiento de los doctores Fausto Navarro Allende y Ricardo Paredes y (sigue en la octava página)

CUANDO SU HIJA LLEGUE A LA PUBERTAD

Si está pálida, indiferente y débil, haga que tome el Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham durante unos pocos meses. Enseníele ahora a guardar su salud. Cuando sea esposa y madre, feliz y saludable, se lo agradecerá.

Mrs. Marie White, de Council Bluffs, Iowa, dice: "Mi mamá me aconsejó tomarme el Compuesto. Mis nervios están mejor, mi color es bueno y me siento bien y fuerte."

De venta en todas las droguerías... y muchas tiendas grandes. Compre una botella HOY. Quedará contenta con los resultados.

Try Lydia E. Pinkham's VEGETABLE COMPOUND

## Devuelve joyas por valor de \$700.00 un ratero arrepentido

Anillos y alfileres prendedores colocados en un buzón de noche

YONKERS, N. Y., julio 10. (P) — Un ratero al parecer arrepentido, pero no lo suficiente para acercarse al cuartel de la policía, depositó en la madrugada de ayer, anillos y joyas en el buzón nocturno del Herald Statesman Building por valor de setecientos dólares.

Acompañando a estos objetos producto de una docena de robos estaba una nota que decía: "Esto fué robado en una ciudad de New Jersey", por cuyo motivo la policía se comunicó con la de Atlantic City y la de otras ciudades de New Jersey.

Las iniciales puestas en un anillo de hombre y en dos anillos de diamantes de mujer, daban base para confiar en que las joyas podrían ser devueltas a sus propietarios. Cinco relojes, incluso uno de muñeca de mujer con un diamante incrustado, alfileres, prendedores y varios anillos componían el resto de la preciosa mercancía devuelta.

Sam Englander, editor de noche, al ir al buzón en la fachada del edificio periodístico a la una y media de la mañana para recoger material para el diario, se encontró con las joyas y con la nota del ratero. Manifestó que a las nueve y media de la noche que había revisado el buzón no estaba allí.

La policía tiene poca esperanza de poder dar con el ladrón, pues no cuenta más que con la corta nota escrita en lápiz, y tampoco se siente inclinada a estropear el sentimiento de satisfacción que hoy recibirá cuando lea la noticia en el Herald Statesman.

## Giovani Marchi es persona grata a Chile

SANTIAGO, Chile, julio 10 (UP) — El gobierno informó hoy a Italia que Giovanni Marchi es persona grata como Embajador italiano en Chile.

## El radicalismo y el conservatismo luchan en Palestina

JERUSALEN, julio 10. (P) (Falcón). — Los judíos de Palestina han entablado hoy una batalla de principios discutiendo si los fondos públicos pueden usarse para mantener las escuelas radicales lo mismo que las conservadoras.

El Vaad Lumi, consejo nacional judío, en una reunión celebrada anoche, decidió pedir que la ciudad totalmente judía de Tel Aviv destinase una parte de su presupuesto de instrucción a un grupo de escuelas privadas a las que asisten niños de labradores y en las que se usa el sistema "izquierdista".

## Extorsionistas piden sesenta mil dólares a un rico habanero

HABANA, Cuba, julio 10 (P). — Los agentes secretos del ejército buscan esta noche a las personas que enviaron misivas exigiendo \$60,000 y amenazando con la muerte a cierto residente de la Habana, muy rico, cuyo nombre no se ha revelado.

Las autoridades rehúsan divulgarlo o dar detalles de la extorsión.

EMIGRACION Consulte primero este EMIGRATION INFORMATION BUREAU si tiene que ir a España o reclamar algún pariente dentro de cuota, de cuota preferida, fuera de cuota o como visitante. Oficina New York 191 Sullivan St. Oficina Bronx 646 Morris Ave.

**Tricófero de BARRY**

Dondequiera que vaya, llévelo. Recuerde que puede crecer el pelo y que evita la calvicie. Acostúmbrase a usarlo donde quiera que esté, como lo hace con las cosas que son necesarias, como el agua, y los resultados lo dejarán bien contentos.

Si no lo ha usado antes empíese ahora, y a propósito, tenga presente que puede haber otros medicamentos más caros pero no mejores que nuestros químicos especiales porque nuestros ingredientes son de los mejores ingredientes que existen para el cultivo del cabello, sin decir nada de su pureza y de nuestro método especial de preparación.

Ágréguelo hoy a su tocador, sin falta.

## ¿Se Ha Fijado Usted

en que LA PRENSA tiene en la actualidad un servicio informativo de los países de lengua española no superado por ningún otro periódico de los Estados Unidos?

¿SABE USTED por qué puede ofrecer a sus lectores detalles tan minuciosos e informaciones tan amplias?

¿SABE USTED por qué LA PRENSA es leída por millares de personas diariamente?

### UN DIARIO UNICO EN SU GENERO

BIEN INFORMADO -- SERIO -- UTIL -- IMPARCIAL  
INDEPENDIENTE -- AMENO

Publica diariamente las principales noticias de todos los países de habla española, además de las de más importancia en este país, por lo que se convierte en un diario único en su género.

**IMPARCIAL** Presta atención a todos por igual. No abusa de su fuerza como arma de combate. Jamás ha emprendido campañas más que en defensa de la Justicia, de la Razón y de la Verdad.

**INDEPENDIENTE** No está sujeto por trabas de ninguna especie. No debe favores especiales que le obliguen a doblegarse y está por lo tanto capacitado para tratar todos los asuntos con absoluta libertad de criterio, libre de todo prejuicio.

**SERIO** Tanto en su sección informativa como en la editorial y anunciadora, se ha ceñido siempre a la más estricta moralidad de principios, eliminando chabacanías de mal gusto y literatura pernicioso del género barato.

**AMENO** La amenidad no está reñida con la seriedad, por eso la lectura de LA PRENSA es agradable y fácil por estar desprovista de esa austeridad impropia de una publicación leída por millares de personas activas en todos los órdenes de la vida.

**UTIL** Muchos estudiantes de español emplean LA PRENSA no sólo como auxiliar en su estudio del idioma, sino también para familiarizarse con la manera de ser de los países de habla española, con sus costumbres, progreso, arte, industria y comercio.

## "LA PRENSA"

Refleja en Nueva York el espíritu de la raza hispana. Es compañera inseparable de todas las personas relacionadas directa e indirectamente con España o Hispanoamérica.

245 CANAL STREET NEW YORK CITY







# PARA LAS DAMAS

Por BEATRIZ SANDOVAL

## PATRÓN DEL DÍA



1692-B

### VESTIDO PARA LAS TARDES CALUROSAS DEL VERANO

1692-B.—El modelo de hoy es maravilloso de fresco para los días calurosos que se están aproximando. Ninguna dama debe de pasar el verano sin tener varios de estos vestidos.

El chifón estampado es la tela más apropiada para la confección de este modelo. Este material se puede conseguir en diseños preciosos. Los hay con diseños de flores, motitas, motivos geométricos, etc. Están muy en boga los diseños de claveles y tulipanes, así como los diseños de hojas.

El patrón de hoy tiene unas mangas de corte muy interesante. Estas forman parte de la blusa. El canesú se extiende hasta la cintura. La falda sigue las líneas del canesú, ampliándose hacia el ruedo para armonizar con el corte de las mangas; el escote está ligeramente drapado. Este favorece mucho a la dama de mediana edad.

Este patrón se puede conseguir en los tamaños 14, 16, 18 y 20; 40 y 42. Correspondientes a los 32, 34, 36, 38, 40 y 42. Para el talle 16 o 34 se necesitan 4 y un octavo yardas de material de 39 pulgadas de ancho.

Estos patrones se suministran sólo en los tamaños especificados y al precio de 20 centavos cada uno. También ofrecemos a nuestras lectoras una nueva revista de modas con los últimos dibujos al precio de veinte centavos.

Lo mismo que para los patrones el pago puede hacerse en sellos de correo, giro postal o cheque. No manden monedas de a diez centavos.

Diríjanse los pedidos a Beatriz Sandoval, LA PRENSA, 245 Canal St., New York, especificando claramente el tamaño exacto y el número del patrón.

### LA LEGISLATURA DE P. RICO NO APROBARÁ LEYES PARA LA REHABILITACIÓN FEDERAL

SAN JUAN, P. R., julio 10.—A pesar de la discreción rigurosa que líderes de la Coalición mantienen sobre la legislación necesaria para la implantación de los planes federales en la Isla, de fuentes extraoficiales se ha sabido que la Coalición se muestra reacia a la legislación mencionada.

No obstante haber conseguido que el gobierno insular sea consultado y tenido en cuenta en la implantación de los mencionados planes de reconstrucción, los líderes coalicionistas mantienen que sus demandas están incompletas e insatisfechas mientras no sepan en definitiva la maquinaria del plan que el gobierno de Washington intenta implantar en Puerto Rico y cuál habrá de ser el Director de los planes.

Chardón

La Coalición ha venido combatiendo tenazmente al Rector de la Universidad de Puerto Rico como posible candidato para la dirección de los planes de reconstrucción. Todas las versiones convergen hacia el nombramiento del doctor Chardón para dirigir los planes federales, lo cual constituiría para la Coalición un fuerte golpe después de su tenaz campaña para que dicho nombramiento no se haga.

Los líderes de la mayoría asistieron a la sesión extraordinaria en la creencia de que durante los primeros días de labor legislativa se anunciaría el nombramiento del director de los planes de reconstrucción. Han pasado varios días desde que la Legislatura abrió sus puertas en sesión extraordinaria, y el nombramiento mencionado no ha llegado. Temerosos de que el doctor Chardón sea el encargado de dirigir los planes de reconstrucción, los líderes coalicionistas se mantienen en la expectativa, habiendo anunciado ya que combatirán tal nombramiento. Y en materia de legislación para la reconstrucción federal, la Legislatura no ha abor-

La Coalición ha venido combatiendo tenazmente al Rector de la Universidad de Puerto Rico como posible candidato para la dirección de los planes de reconstrucción. Todas las versiones convergen hacia el nombramiento del doctor Chardón para dirigir los planes federales, lo cual constituiría para la Coalición un fuerte golpe después de su tenaz campaña para que dicho nombramiento no se haga.

Los líderes de la mayoría asistieron a la sesión extraordinaria en la creencia de que durante los primeros días de labor legislativa se anunciaría el nombramiento del director de los planes de reconstrucción. Han pasado varios días desde que la Legislatura abrió sus puertas en sesión extraordinaria, y el nombramiento mencionado no ha llegado. Temerosos de que el doctor Chardón sea el encargado de dirigir los planes de reconstrucción, los líderes coalicionistas se mantienen en la expectativa, habiendo anunciado ya que combatirán tal nombramiento. Y en materia de legislación para la reconstrucción federal, la Legislatura no ha abor-

La Coalición ha venido combatiendo tenazmente al Rector de la Universidad de Puerto Rico como posible candidato para la dirección de los planes de reconstrucción. Todas las versiones convergen hacia el nombramiento del doctor Chardón para dirigir los planes federales, lo cual constituiría para la Coalición un fuerte golpe después de su tenaz campaña para que dicho nombramiento no se haga.

Los líderes de la mayoría asistieron a la sesión extraordinaria en la creencia de que durante los primeros días de labor legislativa se anunciaría el nombramiento del director de los planes de reconstrucción. Han pasado varios días desde que la Legislatura abrió sus puertas en sesión extraordinaria, y el nombramiento mencionado no ha llegado. Temerosos de que el doctor Chardón sea el encargado de dirigir los planes de reconstrucción, los líderes coalicionistas se mantienen en la expectativa, habiendo anunciado ya que combatirán tal nombramiento. Y en materia de legislación para la reconstrucción federal, la Legislatura no ha abor-

## Notas de Sociedad

Dentro de unos días se espera la llegada a Nueva York, por la vía aérea, del señor don Miguel López Pumarejo, ministro de Colombia en Washington, con el propósito de asistir a las festividades con que se celebrará la fiesta nacional colombiana, el día 20 de julio.

El programa arreglado hasta el momento, incluye una recepción ofrecida por el señor cónsul general de Colombia, doctor don Gabriel Garcés, a la colonia, un banquete organizado por un grupo de patriotas y un baile bajo los auspicios del Centro Colombiano de Nueva York. Todos estos actos tendrán lugar en el Hotel St. Moritz.

En el tren de esta noche saldrá para la Habana, el señor don José René Morales, Ministro de Cuba en París, con su señora, la culta y distinguida dama doña Hortensia Scull de Morales. Los señores de Morales permanecerán en la capital cubana unos tres meses, de vacaciones.

El señor don Antonio Espinosa de los Monteros, Economista de la Secretaría de Hacienda de México, partió ayer de regreso a su país después de celebrar varias conferencias con diferentes personalidades sobre la valorización de la plata.

Desde ayer se encuentra en la ciudad el señor don Angel Rosas, Delegado de la Secretaría de Educación del gobierno mejicano, en viaje oficial. El señor Rosas y don Miguel Bejarano, acompañarán a su país a un grupo de profesores y estudiantes de la Universidad de Colombia que saldrán el día primero de agosto para estudiar el sistema escolar rural de la vecina república.

En el vapor "Santa Paula" se embarcaron el sábado, para Medellín, don Antonio y don Francisco Ospina.

En la iglesia de Nuestra Señora de Guadalupe se celebró el sábado último la boda de la gentil señorita Lidia Raborg, de la colonia peruana, con don Federico Meyenberg Obregón, perteneciente a una respetable familia mejicana.

Apadrinaron a los novios don Carlos Rico y doña Julia de Rico y fueron damas de honor las señoritas Florencia Raborg, Margarita Solla, Teresa Meyenberg, Alicia Roig y Carmen Rico, acompañadas de los jóvenes Lucio Montero, Ricardo Varela, José Raborg, Jorge Haza y Alfonso Muñiz.

Seguidamente se celebró una recepción en casa de los padres de la novia, organizándose en seguida el baile, amenizado por una conocida orquesta, que duró hasta las 3 de la madrugada.

Asistieron a la fiesta: Señoras: Magdalena de Raborg, Josefina Meyenberg, L. Rodríguez, N. Rico, L. Espinoza, Pura Meyenberg, Mila de Poma, M. Gutiérrez, J. Rico, L. de don L. Escandón, L. Borin, P. García, R. Arávalo.

Señores: Olga y Estela Borm, Blanca Meyenberg, Ivy Van Buren, Josefina de Poma, L. Rodríguez, Margarita García, Rosa M. de la Puente.

Caballeros: Enrique Meyenberg, doctor Carlos Gutiérrez, Héctor Durie, Carlos Meyenberg, George Brown, Héctor Magro, M. Rodríguez, Enrique Rico, Manuel Gómez, Mariano Montero, Alberto Carrón, D. A. Poma, L. A. Espinoza, D. Manilla, Isidoro Gordon, Jaime Díaz, Alfredo Haza, Profesor Rocha, Rafael García Alberto Rodríguez y José M. López.

Después de haber sido sometida a una delicada operación de cirugía, se encuentra en vías de franco restablecimiento la respetable señora doña Teresa Ledesma de Bello.

Se embarcaron el sábado para Bogotá, en el vapor "Santa Lucía", don Carlos Campuzano y don Alberto Forero, el primero de los cuales hacía pocos días que había llegado de Europa.

Encuéntrese en la ciudad, procedente de Montreal, donde reside con su familia desde hace varios años, el estimable caballero colombiano, don Jorge A. González, ex Cónsul General de Colombia en el mencionado dominio británico, y director de la "Revista Colombiana", única publicación en español que se edita en el Canadá. Con el señor González vinieron también su señora esposa y su hija y a la familia se propone permanecer aquí unas dos semanas.

Para celebrar el cumpleaños de la simpática señorita Lidia Raborg (sigue en la octava página)

## POR LOS TEATROS

**CAMPOAMOR**

El teatro Campoamor presenta mañana la película "El Hombre que se Reía del Amor", que es una adaptación de la novela del escritor español Pedro Mata. En esta película tomará parte María Ladron de Guevara, la célebre artista española que tan buenas producciones ha hecho hasta ahora.

Fernando Luis presenta en escena una interesante revista en la que tomará parte la pareja de bailes Balas y Skaren; el actor y cantante Jaime Estrella; las bailarinas Chela y Olga; los conocidos Paula y Piñero; la célebre cantante Garmetta Villar; el idolo de Puerto Rico, Johnny Rodríguez; el negrito Alberto O'Farrell y Alberto Socarrás y su orquesta.

**LOEWS DE LA CALLE 116**

Por última vez se exhibe hoy la película "The Girl From Tenth Avenue", en la cual toma parte la conocida artista Bette Davis, acompañada por Ian Hunter, Colin Clive y Alison Skipworth. También presentará al público en el mismo programa la cinta "A Shot in the Dark" con Charles Storrett y Milian Shilling.

**EL VIERNES EN EL PARAMOUNT**

Mañana viernes se empieza a exhibir en el teatro Paramount de Nueva York la película "Paris in Spring". En este vehículo vuelve a aparecer en la pantalla Mary Ellis. Esta artista cantó en la Metropolitan Opera Co. Acompaña a Miss Ellis el célebre actor Tulio Carminati. Esta es una producción de la casa Paramount.

**OTRA VEZ EN EL CAPITOL**

La película "Smiling Through" será presentada nuevamente al público en la pantalla del teatro Capitol empezando el viernes día 19 del corriente. Débese esto a la aceptación que dicha película tuvo cuando por primera vez fué presentada en Broadway y al hecho de que son muchas las personas que, comunicándose con la empresa, han manifestado su deseo de que dicha cinta sea llevada nuevamente al lienzo del referido coliseo. En esta película toman parte Norma Shearer, Fredric March y Leslie Howard.

**UNA SEGUNDA SEMANA EN EL ALBEE**

El nuevo vehículo de Miriam Hopkins, "Becky Sharp", que es la primera película que ha sido producida en su totalidad de acuerdo con el sistema "teicnicolor" será presentada en el teatro Albee de la R. K. O., por espacio de una segunda semana. En dicha cinta toman parte Alan Mowbray, Sir Cedric Hardwicke, Frances Dee, Nigel Bruce y otras estrellas más de la pantalla.

**GRACE MOORE EN RADIO CITY MUSIC HALL**

Hoy empieza la tercera semana de presentación de la película "Love Me Forever" en el Radio

City Music Hall. En esta película toman parte Grace Moore, Charles Chaplin y Douglas Fairbanks. La película "Love Me Forever" en el Radio

City Music Hall. En esta película toman parte Grace Moore, Charles Chaplin y Douglas Fairbanks. La película "Love Me Forever" en el Radio

City Music Hall. En esta película toman parte Grace Moore, Charles Chaplin y Douglas Fairbanks. La película "Love Me Forever" en el Radio

## SECCION DE RADIO

### Sintonizaciones preferentes hoy

ORQUESTA SOREY 7.30 a 8.00 A. M.—WOR

HORA MUSICAL 9.00 a 10.00 A. M.—WNYC

REVISTA MUSICAL 10.45 a 11.15 A. M.—WEAF

BANDA DE LA ARMADA 11.30 A. M. a 12.00 M.—WJZ

HERMANAS CORDOVA 11.45 A. M. a 12.00 M.—WOR

Angelita, Lolita y Anita, tres mejicanas con mucho arte, tienen a cargo esta audición.

SEXTETO AGUADILLANO 1.30 a 1.45 P. M.—WARD

JOSE ALVAREZ 2.30 a 2.45 P. M.—WMCA

Para hoy ofrece este cantante mejicano:

Tema: Toro Pinto

Cuando vuelva a tu lado

La Cueva y Mamá Inés

CUARTETO DE CONCIERTO 2.30 a 3.30 P. M.—WJZ

Interpretará:

Quiltes en E. Flat Schumann

Waldeszen Schumann

ORQUESTA DE CONCIERTO 4.00 a 5.00 P. M.—WNYC

LAS LEYES DE INMIGRACION 5.00 a 5.15 P. M.—WJZ

Tema: "Las familias norteamericanas perjudicadas por las leyes de Inmigración"

PROGRAMA INTERNACIONAL 7.00 a 7.30 P. M.—WINS

"BORIS GOUDONOFF" 8.00 a 11.00 P. M.—WOR

Por cantantes y orquesta desde el Lewisohn Stadium, será difundida esta ópera de Moussorgsky.

SINFONICA DE BROOKLYN 8.15 a 10.00 P. M.—WNYC

ADELITA Y ALBERTO 9.15 a 9.30 P. M.—WINS

Las composiciones seleccionadas por estos activos artistas de radio para hoy son:

Tema: La Chaparrilla

Lamento bolichano

Quiera hombre

Tierra hispana (solo de piano)

Divina mujer y "Se fue"

BANDA DE GOLDMAN 9.30 a 10.00 P. M.—WJZ

PAUL WHITEMAN 10.00 a 11.00 P. M.—WEAF

En dos números de este programa tomará parte el destacado timbalista Jesús Martínez.

ORQUESTA SINFONICA 10.00 a 11.00 P. M.—WJZ

Programa de Brahms:

Academie Festival Overture

Symphony No. 1 in C minor

EL TOREADOR 11.00 a 11.30 P. M.—WBXN

HORA DE OPERA 11.00 a 12.00 P. M.—WHOM

SINFONICA DE PORTLAND 12.00 P. M. a 12.30 A. M.—WABC

Selecciones:

Oberura Suknata Goldmark

Sinfonia en Do Mayor Schubert

Rosas del Sur Strauss

El concierto de hoy en la Universidad de New York

El programa del concierto que dará la Banda Goldman esta noche en la Universidad de la ciudad de Nueva York es como sigue:

Marche Militaire Francaise, Saint-Saens

Overture "Phedre" Massenet

Suite "Rameau" Rameau

Overture to "Allegretto" Thomas

Excerpt from "Carpenter" Bizet

Ballet from "Petite Suite" Debussy

Bolero "Orpheus" Offenbach

Otros conciertos para hoy

Park Department Band, Riverside

59th Street Park, 815 p. m.

Griffith Dance Orchestra, Prospect

Park Picnic House, 815 p. m.

Kinkorke Dance Orchestra, Central

Park, 815 p. m.

Harlem String Trio, 137th St., Y.W.C.

A 8:30 p. m.

VUELVEN A ENCONTRARSE



Las dos estrellas de la pantalla que se divorciaron el pasado año, Mary Pickford y Douglas Fairbanks, asistieron a una conferencia en las oficinas de Artistas Unidos en la cual solo se discutieron asuntos de negocios. De izquierda a derecha, Samuel Goldwyn, Mary Pickford, Charles Chaplin y Douglas Fairbanks.

### Resumen general Radiofónico

NOTA. Las emisoras se reservan el derecho de cambiar los programas a última hora sin previo aviso.

PROGRAMAS DE INTERES PARA EL VIERNES

11.00 a. m.—Banda de la Marina, WEAF

2.30 p. m.—Frank Hernández, WHN

3.00 p. m.—Orquesta Pedro Via, WJZ

4.30 p. m.—Banda del Ejército, WABC

5.00 p. m.—Orquesta de rumba, WJZ

6.30 p. m.—Corinna Mura, WOR

7.30 p. m.—"Religión e irreligión", WLWL

8.00 p. m.—Melodías tropicales, WHOM

8.30 p. m.—Banda de Goldman, WNYC

9.00 p. m.—Sinfónica Femenina, WJZ

11.00 p. m.—"El Toreador", WBXN

11.45 p. m.—Marimba Don Alfredo, WOR

800 K.—WEAF—454 M.

10.45 A. M.—Musicales.

3.00 P. M.—Amendables.

4.30 P. M.—Variadas.

8.00 P. M.—Rudy Valle.

9.00 P. M.—Orquesta de concierto.

11.00 P. M.—Elipso de la luna.

11.15 P. M.—Recital de órgano.

11.30 P. M.—Informativa.

710 K.—WOR—435 M.

8.00 A. M.—Variadas.

11.00 A. M.—Amendables.

11.45 A. M.—HERMANAS CORDOVA.

12.00 M.—Musicales.

3.00 P. M.—Recitales.

6.00 P. M.—Tío Don.

6.30 P. M.—Variadas.

8.00 P. M.—BORIS GOUDONOFF.

11.00 P. M.—El tiempo y noticias.

11.15 P. M.—Orquesta.

760 K.—WJZ—394 M.

7.30 A. M.—Matutinas.

10.50 A. M.—Amendables.

11.30 A. M.—BANDA DE LA ARMADA.

12.00 P. M.—QUARTETO DE CONCIERTO.

3.30 P. M.—Amendables.

9.00 P. M.—Drama y música.

8.30 P. M.—BANDA DE GOLDMAN.

10.00 P. M.—ORQUESTA SINFONICA.

11.00 P. M.—Balletos.

800 K.—WABC—349 M.

8.00 A. M.—Musicales.

11.15 A. M.—Variadas.

3.00 P. M.—Recital.

3.30 P. M.—Amendables.

5.15 P. M.—Variadas.

8.00 P. M.—Polka musical.

9.30 P. M.—Musicales.

12.00 P. M.—SINFONICA DE PORTLAND.

810 K.—WNYC—370 M.

9.00 A. M.—HORA CLASICA.

10.00 P. M.—Informes de baseball.

2.15 P. M.—Educativas.

2.30 P. M.—QUARTETO DE CERDAS.

4.00 P. M.—SINFONICA MUNICIPAL.

5.00 P. M.—Variadas.

8.15 P. M.—ORQUESTA SINFONICA.

1350 K.—WBXN—222 M.

4.00 P. M.—Jovias musicales.

6.30 P. M.—Programa diapano.

7.00 P. M.—Variadas.

8.00 P. M.—Recitales.

11.00 P. M.—EL TOREADOR.

1010 K.—WHS—297.8 M.

9.35 A. M.—Conciertos.

5.00 P. M.—Amendables.

8.30 P. M.—Balletos.

570 K.—WMCA—336 M.

2.30 P. M.—JOSE ALVAREZ.

2.45 P. M.—Musicales.

5.00 P. M.—Amendables.

1140 K.—WINS—254 M.

11.00 A. M.—Música folclórica.

2.45 P. M.—Informes de baseball.

5.00 P. M.—Variadas.

7.00 P. M.—PROGRAMA INTERNACIONAL.

7.30 P. M.—Amendables.

9.15 P. M.—ADELITA Y ALBERTO.

1300 K.—WEVD—231 M.

3.00 P. M.—Dramas folclóricos.

3.30 P. M.—Conjuntos de cuerdas.

4.00 P. M



## Pospuestos los dos partidos por la copa "La Prensa," el 14, en Hawthorne Park

El Segura y el Elizabeth Hispano, así como el Gibraltar y el Deportivo Español se enfrentarán el domingo 21. Estos equipos jugarán en un "pic-nic" este domingo.—Resultado de la reunión de los delegados.—Aumenta el interés en el público.

En la reunión que los delegados de los equipos que se inscribieron para tomar parte en el torneo por la copa LA PRENSA celebraron en el local de la Sociedad Española de Beneficencia se acordó posponer los dos partidos semi-finales del mencionado campeonato debido a que los cuatro equipos debían tomar parte en los mismos el domingo próximo en Hawthorne Field, Brooklyn se comprometieron previamente a tomar parte en desafíos que se celebrarán en un "Pic Nic" que se llevará a cabo el próximo domingo en Ulmer Park.

Una vez que la reunión fué declarada abierta el presidente indicó que los "teams" que debían medir sus fuerzas en los semi-finales por la copa LA PRENSA estaban supuestos a jugar en dos campos. El señor presidente hizo una explicación de lo ocurrido a la concurrencia y después se presentó una moción para que los dos partidos mencionados fueran pospuestos para el día veintuno de los corrientes lo cual, después de varias discusiones fué aprobado.

Los "onces" que debían jugar el domingo eran el Segura vs. Elizabeth Hispano y el Gibraltar vs. Deportivo Español de White Plains.

Estos son los cuatro equipos que han quedado aún en el frente de combate, habiendo eliminado a los otros ocho que fueron inscriptos para tomar parte en el torneo mencionado.

Siendo, como son, de los favoritos del público, este último estaba muy entusiasmado y se disponía a ir a Hawthorne Field para ver cuáles serían los que quedaban para disputar la copa en el partido final.

Sin embargo, el hecho de que el domingo se celebren dos partidos en los cuales tomarán parte precisamente los mismos equipos que disputarán en los semi-finales de LA PRENSA y que estos últimos hayan sido suspendidos ha venido a proporcionar a los simpatizantes del deporte del balón extranjero la oportunidad de poder juzgar, con más acierto sobre el probable resultado del torneo que han sido motivo de diversos comentarios debido a la maestría y fuerza de los "teams" que han logrado resistir la prueba de las dos vueltas de eliminación.

El interés sigue creciendo entre los amantes del balompié, quienes desean que se resuelva definitivamente cuál habrá de ser el equipo que conquiste el bello trofeo que se está disputando.

### Benavides convoca a sesiones al Congreso

LIMA, Perú, julio 10. (UP).—El presidente Benavides expidió un decreto hoy convocando a sesiones al Congreso constituyente para el 28 de julio, después de un receso de cinco meses.

## SI AZAÑA Y CASARES QUIROGA HAN DE SER JUZGADOS O NO, SE DECIDIRÁ HOY

(Continuación de la primera página)

cel, en donde se halla en situación muy crítica.

Las Cortes continuarán en sesión MADRID, julio 10. (AP).—Las Cortes celebraron sesión continuando el debate del proyecto de revisión de la ley de jurados mixtos. El señor Gil Robles manifestó que las Cortes probablemente no suspenderán sus sesiones para las vacaciones de verano, en esta semana.

"Hay varias leyes, explicó el ministro de la Guerra y jefe de la Ceda, que el gobierno desea a todo trance ver aprobadas antes de que la Cámara entre en vacaciones. Pero en el caso de que esas leyes sean aprobadas en esta misma semana, las vacaciones comenzarán inmediatamente, aunque todas las probabilidades son de que se prolonguen las sesiones otra semana más."

Material de guerra, aprobado MADRID, julio 10. (AP).—Entre los últimos acuerdos aprobados por las Cortes está la consignación para el ministerio de la Guerra para adquisición de varios cañones de gran alcance destinados a la Armada y la autorización de construcción de dos buques siembra-minas de doscientas toneladas.

Facilidades para los capitales MADRID, julio 10. (AP).—El ministro de Hacienda, señor Chapaprieta, ha anunciado que la Junta de Contratación de Cambios ha reducido el plazo de espera necesario para obtener permiso para la reexportación de capitales traídos a España, de 120 a 200 días.

Valencia políticamente afortunada VALENCIA, julio 10. (UP).—Se calcula que los tres grandes mítines monstruosos celebrados aquí en los últimos dos días, y en los cuales hablaron

## M. Baer niega haya roto con su esposa: voló a Baltimore

El ex campeón aceptó que había tenido una pequeña discusión con Mrs. Baer

NEWARK, N. J., julio 10. (AP).—Max Baer, ex campeón mundial de boxeo de peso máximo, negó hoy que él está separado de su esposa Mary Ellen Sullivan, de Washington, D. C. cuando tomó el aeroplano que lo llevó a Baltimore.

"No hay razón alguna para que se diga tal cosa—manifestó Baer. Yo regresaré esta noche y me uniré a ella en Long Branch."

Max salió a las 10:48 de la mañana de hoy para Baltimore en donde será tratado de ciertos defectos que sufrirá en las manos en la pelea con James J. Braddock.

El ex campeón sorprendió a muchos de sus amigos anoche cuando apareció en un restaurant de la ciudad de Nueva York acompañando a una joven con la cual se decía que él había estado comprometido para casarse. En esta ocasión Baer dijo que su casamiento había sido un fracaso porque su esposa era cristiana y él era judío.

Mrs. Baer, comentando desde su residencia en Long Branch dijo riéndose que ambos "eran muy felices y que ella había hablado a su esposo a las cinco de la tarde" y que, "si algo ocurría, Max no se lo había comunicado."

Baer, de primera intención estaba sonriendo, pero cuando habló de sus asuntos personales parecía estar un tanto molesto.

Admitió que él y su esposa habían tenido una discusión, pero hizo saber que cuando regresara de Baltimore iría a reunirse con ella. También manifestó que no se habían reproducido exactamente sus palabras en el restaurant de Nueva York.

Al referirse a lo ocurrido en dicho restaurant manifestó que él se encontraba con los esposos R. J. O'Brien y que Mary y una amiga llegaron hasta el sitio en donde él se encontraba y que era muy natural que las invitara a tomar una copa.

Dijo además que Miss Brown no le había acompañado a otro restaurant (el de Jack Dempsey).

Baer admitió que salió esta mañana de Nueva York sin haber hablado con su esposa y que ésta le había llamado por teléfono cuando él ya había salido siendo su "manager" Ancil Hoffman el que habló con ella.

## Un muchacho se ahoga tratando de salvar a su primo

SOMMERVILLE, N. J., julio 10. (AP).—Dos muchachos que nadaban hoy en las crecidas aguas del río North Branch en Burnt Mills, se ahogaron hoy cuando uno de ellos se fatigó y el otro perdió la vida en inútil tentativa para salvarle.

Los muchachos, Warren Craig, de 12 años y John Powelson, de 14, fueron a nadar esta mañana. Las aguas habían subido y cubrían por completo la pequeña represa.

Warren comenzó a nadar para atravesar el río más arriba de la represa, y al parecer la corriente fué demasiado fuerte para él. Cuando se hallaba en el centro gritó a su primo, todavía en la ribera, que le socorriese.

John se lanzó al agua gritando a otro muchacho que presenciaba la escena que consiguiese una cuerda. Este último dijo que fué por ella, pero cuando volvió al lugar ambos habían desaparecido.

En la fianza de que la multa sería pagada si se confirmara la sentencia. Anteriormente el juez federal Philip L. Sullivan, quien sentenció a Piquetti, denegó similar petición.

El juez Alschuler concedió a Piquetti el resto del día para depositar la fianza.

## YA SE NOTA SU FUERZA



Para satisfacer a los fanáticos, los promotores han venido invitando jugadores de golf, boxeadores y luchadores extranjeros.

## BASEBALL

### "TIGERS" "RED SOX" "GIANTS"

TIGERS	WHITE SOX	GIANTS
V. C. H. O. A.	V. C. H. O. A.	V. C. H. O. A.
Fox, rf. .... 6 0 3 2 0	Radcliff, lf. ... 3 0 0 1 0	Moore, lf. .... 5 1 2 2 0
Walker, cf. .... 6 0 1 2 0	Piet, 2b. .... 4 0 2 3 2	Bartell, ss. .... 4 1 1 0 2
Gehring, 2b. ... 6 1 1 0 4	Haas, cf. .... 3 0 0 3 0	Terry, lf. .... 5 1 2 1 2
Greenberg, 1b. ... 5 2 3 9 2	Bonura, 1b. ... 3 0 0 10 1	Ott, rf. .... 4 2 2 2 0
Goslin, lf. .... 5 1 2 3 0	Washington, rf. ... 3 0 0 2 0	Leiber, cf. .... 5 3 3 6 0
Rogell, ss. .... 5 2 2 3 2	Dykes, ss. .... 2 0 0 2 5	Jackson, 3b. .... 4 0 0 1 1
Hayworth, c. .... 3 1 1 3 0	Sewell, c. .... 3 0 0 3 0	Critz, 2b. .... 5 2 3 1 5
Owen, 3b. .... 5 1 3 0 1	Phelps, p. .... 2 0 0 0 0	Mancuso, c. .... 5 0 2 2 1
Bridges, p. .... 0 0 0 0 0	Fischer, p. .... 0 0 0 0 0	Smacher, p. .... 5 0 0 1 3
Sullivan, p. .... 2 2 2 2 1	Simmons, x. .... 1 0 0 0 0	
Shelly, x. .... 1 0 0 0 0	Hogsett, p. .... 0 0 0 0 0	
White, p. .... 0 0 0 0 0	Wyatt, p. .... 0 0 0 0 0	
Cochrane, c. .... 0 1 0 0 0		
White, p. .... 1 0 0 0 0		
Clifton, p. .... 0 0 0 0 0		

Totales .... 45 11 18 24 10  
xBateo por Sullivan en el 8o.

### SENATORS

V. C. H. O. A.
Kuhel, 1b. .... 3 2 1 8 0
Stone, rf. .... 4 1 2 3 0
Myer, 2b. .... 4 0 0 0 2
Manush, lf. .... 3 3 1 2 0
Schulte, lf. .... 1 0 0 1 0
Travis, 3b. .... 5 2 3 2 1
Powell, cf. .... 4 2 3 3 0
Bolton, c. .... 5 0 1 5 1
Bluege, ss. .... 5 1 3 3 2
Whitehill, p. .... 4 1 0 0 1
Linke, p. .... 0 0 0 0 0
Newsom, p. .... 0 0 0 0 0

Totales .... 38 12 14 24 7

Sumario: Errores: Owen, Sullivan, Bluege. Home run: Gehring. Hits dobles: Fox, Walter, Stone, Powell (2), Hayworth, Greentree (2), Owen y Sullivan. Sacrificios: Sullivan, Powell. Double play: Sullivan a Rogell a Greenberg; Bases por bolas: por Sullivan, 5. Quedados en bases: Tigers, 6; Senators, 9.

### OTROS JUEGOS DE AYER

LIGA AMERICANA C. H. E. St. Louis ..... 7 12 1 Philadelphia ..... 2 8 1

Baterías: Coffman y Hemsley; Marcum, Dietrich y Richards.

(El juego entre Cleveland y New York fué suspendido por lluvia).

LIGA NACIONAL C. H. E. Boston ..... 4 9 2 Chicago ..... 6 10 0

Baterías: Frankhouse y Hogan; Warneke y Hartnett.

(El juego del Brooklyn en Cincinnati se celebró por la noche).

### El Soviet acusa al Japon de ambicionar la Mongolia

MOSCÚ, julio 10. (AP).—El periódico "Pravda" del partido comunista, acusa hoy a los japoneses de provocar incidentes en la frontera de Manchukuo con Mongolia con el objeto de abrir el camino a la ocupación japonesa de Mongolia.

"Esta es la misma política de rapina y agresión que los militaristas japoneses han venido desarrollando desde la ocupación de la Manchuria", dice el periódico. "Los japoneses se preparan para que se repita en Mongolia lo que ellos mismos."

## Gran concurso de bolos en Newark, New Jersey, el próximo domingo

El domingo día 14 del actual se verificará un concurso de bolos en la bolera de Heras, Newark, N. J., idéntico a los celebrados en años anteriores.

Se adjudicará una copa para cada jugador que más emboques haga y también obtendrá premio el jugador que más bolos haga. El juego dará principio a las nueve de la mañana, y dado el entusiasmo que existe entre los aficionados a estos partidos se espera resulte muy lucido.

## Johnson comenta el resultado del juego "All Stars"

Dice que los "Nationals" perdieron porque Gomez y Harder son buenos pitchers

El dicho último de algunos directores de la Liga Nacional en el sentido de que los mejores lanzadores se encuentran en la mencionada Liga ha hecho que Walter Johnson se ria y manifieste lo siguiente:

"Si señor. Podemos reír de esas declaraciones. El juego último de las "estrellas peloteras" en Cleveland es una demostración de ello."

—La Liga Americana venció porque Lefty Gomez y Mel Harder mantuvieron a raya a los jugadores del escogido de la Liga Nacional. Es tonto el pensar que los muchachos que constituirían la novena contraria no tomaron el juego en serio. Cada vez que un jugador tomaba el bate en sus manos, trataba de hacer lo mejor posible.

—Lo que sucede es que Gomez y Harder son muy buenos lanzadores. Ambos estaban dispuestos a ocupar el montículo y a vencer. Todo lo que ocurrió fué que ambos, eran demasiado hábiles para los jugadores de la Liga Nacional. Johnson ha dicho que los neoyorquinos deben de no seguir comentando el hecho de que la próxima serie mundial de base ball se celebrará en esta ciudad.

—No quiero decir con ello—manifestó Johnson—que yo selecciono a los de Detroit como vencedores en el "penant" de la Liga Americana. Mi novena está aún jugando. Me parece que los Gigantes son los más probables candidatos de la Liga Nacional, pero en cuanto a los Yankees, tendrán que pasar muchas y fuertes pruebas aún.

Los Yankees se encuentran sólo a un juego en la delantera de los Tigres de Detroit. Los Indios de Johnson están en cuarto puesto. Los neoyorquinos americanos creen que ellos tienen el mejor "team" de la Liga y se proponen aumentar su ventaja en unos tres o cuatro juegos a expensas de los Indios, White Sox, Browns y Tigres antes de salir del Yankee Stadium el 20 de julio.

## Abisinia pide se convoque reunión del Consejo de la Liga de las Naciones

(Continuación de la primera página)

conciliación reunida en Scheveningen, Holanda, se disolviese en desacuerdo.

Esto, dice, se debe a que "los delegados italianos rehusaron examinar la cuestión de Calual (o más exactamente, la situación geográfica de la ciudad fronteriza donde italianos y abisinios tuvieron un encuentro el 5 de diciembre de 1934)".

También declara que la negativa de Italia a discutir el asunto constituye una nueva prueba de lo justo de las protestas de Abisinia contra la ocupación ilegal de su territorio y de la agresión de los italianos, probada ya de muchos modos.

Aunque el gobierno desmiente los informes de que Abisinia espera ayuda japonesa contra Italia, el comunicado encarece a las naciones que no prohiban los embarques de armas para ella.

Al efecto cita los tratados que firmó en París en 1923 reconociendo el derecho de Abisinia a importar armas y municiones para la defensa nacional y el mantenimiento del orden interno, y gane de manifiesto que Italia manufactura su propio material de guerra.

(Varias naciones europeas, ante las protestas de Italia, no han aceptado órdenes de Abisinia por municiones y han cancelado las que tenían.)

Un representante del gobierno japonés dijo en Tokio el miércoles que el Japon no ha discutido la crisis africana con Abisinia o con otra nación, pero que de todos modos vigila los acontecimientos con gran cuidado, pues "una guerra en cualquier parte del mundo afecta a todas las naciones."

## GUÍA DEL LECTOR

HOY

## Promotores de Calif., Canadá y N. Y. quieren hacer la pelea Escobar-Sa

Sixto está considerado como el boxeador número de su categoría.—Pelear anteriores del púgil puertorriqueño.—La Comisión de Nueva York reconoce a Sixto.—La pelea entre Escobar y Archibald



Aquellos campeones que a serlo merced a la decisión de la Comisión de Boxeo no tienen el reconocimiento público, pero no es posible persona alguna que asista a la última pelea entre Barney Victor McLarnin y que velear a Sixto Escobar, el púgil "gallo" puertorriqueño, que sólo tiene de edad, demostró a los del deporte de los puños metrópol, lo que él podía entre las sogas que rodean el drilero ante un contrincante su peso. La forma de pegarle, la efectividad y fuerza golpes, su agilidad y su sistema fué lo que lo llevó a ser por K. O. a Joey Arce, que estaba considerado como de los más fuertes contendientes.

Después de esta pelea, ha conquistado muchos admiradores a quienes convenció la misión de Boxeo de Nueva York rompiendo con su tradición, se manifestara de la decisión de la Comisión de Boxeo.

La N. B. A. calificó a en un puesto preferente de este, poco tiempo después gar a Estados Unidos via la vía rápida a Bobby L. entonces Campeón de Canadá una pelea en la cual Sixto como substituto de Midgeast en Holyoke, Mass.

Venció a Archibald de las después de su debut cuadriláteros americanos tarde, en una pelea de con Leitham en Montreal da volvió a derrotarlo en el quinto asalto.

Montreal ha demostrado campo de batalla favorable Sixto. Baby Face Casanova bantam de México reconoció por las Asociaciones de Boxeo como el primer en su categoría que A. Brown fué suspendido de enfrentarse a Cazy, próxima víctima de Escobar fué vencido por el puertorriqueño por K. O. en el asalto. Fué entonces cuando asociación decidió dar a Campeonato Mundial de Bantam.

Escobar defendió su título Eugene Huat de Francia cuando por decisión. Este año fué a quince asaltos y a cabo en Montreal. Se vio una fractura en uno de los tobillos como resultado de accidente automovilístico y sin entrenarse y sin andar pación de cuatro meses, lo que posponer un encuentro había sido firmado para Lou Salica, quien está con el como el segundo púgil de peso bantam.

Ahora que los amantes porte de los puños en Nueva vista lo que puede hacer a Escobar en el cuadrilátero encuentro entre Escobar ca ha adquirido gran importancia. Promotores de la ciudad, de California y de están tratando de que sea controlada por ellos.

Jimmy Johnston del Square Garden desea este encuentro al público Long Island Bowl. En el programa se propone este enfrentarse a Freddie a Tony Canzonieri.

## Obispo pasa el sexto día de huelga de ham

BUENOS AIRES, julio 10. (AP).—El obispo Jafef de la Iglesia Católica en Argentina, Uruguay, guay, languidecía hoy al sexto día de huelga de declarada como una manifestación de protesta contra la intervención de las autoridades en los internos de la escuela de San Jorge después de la puta entre los feligreses, juez federal ordenó el clero de la escuela hacer el asunto fuera investigado tamente. El obispo se encuentra en cama en su residencia.

## Cummings pide se prohíban demandas al Gobierno bajo la cláusula del oro

(Continuación de la primera página)

publicano de Ohio, después de haber varias veces de "repudiación" recibió esta observación del Procurador.

"No creo que repudiación sea la palabra adecuada para definir la acción del gobierno al ejercer un derecho solemne."

Consulte siempre la SECCION DE CLASIFICADOS de LA PRENSA.

## Un campeonato de pelota empieza en el Dyckman Oval

Resultado de dos desafíos de "base ball" celebrados últimamente.

Según se nos ha informado, el sábado por la noche empezará el torneo de campeonato entre las novenas Teatro Campoamor, Mayagüez y Hernández. En este torneo se disputará una copa que regala la empresa del teatro Campoamor, habiendo diversas atracciones después del partido que se celebre.

El domingo último se celebró un encuentro en el Parque Central entre los equipos del "Lone Stars" y los "Condors", en el cual salieron vencedores estos últimos con un "score" de 8 a 12.

No fué éste un juego luchado, pues tanto de un equipo como de otro hicieron muchos errores.

Causó el disgusto de los muchachos de "La Estrella Solitaria" una equivocación vista del "umpire", a lo cual el "manager" por evitar discusiones no quiso prestar atención alguna.

La "Estrella Solitaria" perdió un poco de esplendor con este juego, pero sus muchachos se preparan a reconquistarlo en el próximo encuentro que tengan.

Anotación por entradas: Lone Stars: C. H. E. 002 300 300—8 8 7 Condors: 000 314 13x—12 9 5

"Score" del juego entre los "teams" Mars Stars y Braves:

MARS STARS

Medina, cf. .... 5 1 1 0 0

Castro, 2b. .... 5 0 1 1 0

Dave, 3b. .... 5 1 0 0 0

Fritz, cf. .... 5 1 1 0 0

Heath, rf. .... 4 1 1 0 0

Yankee, lf. .... 4 2 2 0 0

Kash, 3b. .... 4 2 2 0 0

Al, c. .... 4 0 1 0 0

Cardona, p. .... 1 0 1 0 0

Totales .... 41 12 19 3 7

BRAVES

Lester, lf. .... 5 0 0 1 0

Sol, 2b. .... 5 0 1 0 0

Dave, 3b. .... 5 1 0 0 0

Fritz, cf. .... 5 1 1 0 0

Heath, rf. .... 4 1 1 0 0

Yankee, lf. .... 4 2 2 0 0

Kash, 3b. .... 4 2 2 0 0

Al, c. .... 4 0 1 0 0

Cardona, p. .... 1 0 1 0 0

Totales .... 40 8 8 3

BRAVES

Lester, lf. .... 5 0 0 1 0

Sol, 2b. .... 5 0 1 0 0

Dave, 3b. .... 5 1 0 0 0

Fritz, cf. .... 5 1 1 0 0

Heath, rf. .... 4 1 1 0 0

Yankee, lf. .... 4 2 2 0 0

Kash, 3b. .... 4 2 2 0 0

Al, c. .... 4 0 1 0 0

Cardona, p. .... 1 0 1 0 0

Totales .... 40 8 8 3

BRAVES

Lester, lf. .... 5 0 0 1 0

Sol, 2b. .... 5 0 1 0 0

Dave, 3b. .... 5 1 0 0 0

Fritz, cf. .... 5 1 1 0 0

Heath, rf. .... 4 1 1 0 0

Yankee, lf. .... 4 2 2 0 0

Kash, 3b. .... 4 2 2 0 0

Al, c. .... 4 0 1 0 0

Cardona, p. .... 1 0 1 0 0

Totales .... 40 8 8 3

BRAVES

Lester, lf. .... 5 0 0 1 0

Sol, 2b. .... 5 0 1 0 0

Dave, 3b. .... 5 1 0 0 0

Fritz, cf. .... 5 1 1 0 0

Heath, rf. .... 4 1 1 0 0

Yankee, lf. .... 4 2 2 0 0



## Preguntas y Respuestas

C. L.—No tiene usted nada que temer; todo lo contrario. Será usted recibido con suma cortesía por los oficiales de cualquier oficina de Naturalización. Ha servido usted en el ejército de los Estados Unidos y tiene usted su licencia limpia (honorable discharge). Vaya usted al Bureau of Naturalization con sus documentos y pronto recibirá usted su certificado de ciudadanía.

J. R.—Peekskill, N. Y.—Si al cabo de cinco años y varias operaciones tiene usted que andar con muletas, no cabe duda que tiene usted derecho a la compensación de "invalido total permanente", o sea a una pensión vitalicia de \$19.23, como recibió usted después de haber empezado a trabajar, no influye en nada en el caso ni disminuye en nada sus derechos como invalido. Insista usted con el "referee" que es el encargado de proteger sus derechos. Si no obtuviese usted justicia debería consultar el caso con su consúl. Tan protegido ha de estar usted en este país como los obreros norteamericanos lo están en el de usted. Dígale si obtuvo justicia. En caso de ser declarado finalmente "invalido total permanente", tendrá usted derecho a cobrar las semanas no pagadas, a razón de \$19.23 más intereses. Supongo que sabe usted que en el Workmen's Compensation Board no se admiten abogados. El "referee" es el que ha de proteger sus intereses y sus derechos.

R. F.—N. Y.—No acepte usted siempre como palabra de evangelio lo que le digan los unos y los otros. Vaya usted en persona al Consulado de España y allí le dirán si aceptan o no su inscripción como súbdito español. Si no posee documentación alguna, le dirán que documentos o testigos necesita usted para probar que es español. Es posible que no sepa usted que el que entró de polizón hace dos años podrá ser arrestado, multado, encarcelado y deportado a la expiación de la pena. Vaya usted al consulado cuanto antes.

LICENSE NOTICES  
Beer -- Wine -- Liquor

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 244 Monroe St., City and County of New York, for off premises consumption. David and William Melter, 244 Monroe St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

NOTICE is hereby given that License No. B-2217 has been issued to the undersigned to sell beer at retail in a restaurant under the Alcoholic Beverage Control Law at 400 E. 34 St., City and County of New York, for off premises consumption. Joseph De Cicchiaroni, 400 E. 34 St.

## Tarzan y las Joyas de Opar



Al enterarse Werper de que los abisinios eran enemigos de Achmet, perdió el terror que su presencia le había ocasionado. Y, temiendo ser capturado nuevamente por los árabes, explicó a Abdul que el cabelleja Achmet Zek tenía bajo su mando una poderosa fuerza bien equipada, y que iba en dirección sur. Convencido de que habría de tomarse demasiado tiempo en la persecución del árabe, Abdul Mourak abandonó su plan y decidió regresar a Abisinia.

Ya en las primeras horas de la noche, llamó poderosamente la atención en el campamento la repercusión de los gritos de "Lady", emitidos por Mugambi ocasionalmente. Varios soldados partieron en dirección hacia el sitio de donde provenía el ruido, y a su regreso trajeron consigo al infeliz Mugambi. Los ojos del negro se posaron en el rostro del antiguo huésped de su amo, M. Jules Freccault. Mugambi había adivinado algo siniestro en aquel rostro de malvado.

Por lo tanto, decidió darse a conocer por Werper pero ésta no lo reconoció. Explicando que él era sólo un inofensivo cazador de una tribu nativa, Mugambi solicitó que lo dejaran en paz, pero el cabelleja abisinio, admirando su singular fortaleza hercúlea, decidió llevarlo consigo para regalarlo al emperador Menelik. Ambos, Werper y Mugambi, fueron conducidos bajo la vigilancia de soldados, y fue sólo entonces cuando el belga se dio cuenta de su situación.

En vano protestó contra tal tratamiento, hasta que uno de los soldados le aplicó un fuerte golpe con el puño, amenazándolo con matarlo si no desistía de sus protestas. Mugambi, por el contrario, trató de ganarse la confianza de los soldados, pensando que, durante el largo trayecto encontraría una oportunidad para eludir la vigilancia de sus guardias y fugarse. El y Werper eran mandados juntos, y accidentalmente pudo enterarse de algo interesante...

## PROFESIONALES

**Abogados**  
**M. C. GUILHEMPE**  
ABOGADO CIVIL Y CRIMINAL ESPAÑOL. SUS CLIENTES EN AMÉRICA. NOTARIO PÚBLICO. Cuartel 410 y 411. 391 Fulton St. (Boro Hall). Cuarto 33. Tel. 4-2172.

**EMILIO NUNEZ**  
ABOGADO Y NOTARIO. 70 Pine St. Tel. Whitehall 4-6130.  
**FELIPE N. TORRES** ABOGADO EN ESPAÑA Y NOTARIO. 116 E. 10 St. Tel. University 4-0946.

**LOUIS J. OPAL** — ABOGADO. 160 Broadway. Tel. 4-7133, 7134, 7135.  
**BROOKLYN**  
**HARRY C. BERK** — ESPECIALISTA EN INMIGRACION. 391 Fulton St. (Boro Hall). Cuarto 33. Tel. 4-2172.

**Dentistas**  
**DR. WOLFE** — DENTISTA. 101 WEST 117 ST. (LENOX AVE.). Horas: 9 a. m. a 5 p. m. Tel. 4-6377.  
**DR. S. S. FARRELL** CIRUJANO DENTISTA. Establecido por más de 25 años. Pagos fáciles semanales. 367 WEST 23 ST. Entre 8 y 9a. Ave. Tel. 4-6377.

**DR. L. A. DE ROSA** DENTISTA. 30 AÑOS DE PRACTICA. 202 WEST 14 ST. Cerca 7a. Ave. Tel. 4-6377.  
**DR. RAUL MASVIAL** 113 W. 11 St. Cirujano dentista. Exp. profesor de la Universidad de la Habana. Círculo 7-8246.

**DR. C. J. COLON** 109 W. 111 St. Cirujano dentista. Exp. profesor de la Universidad de la Habana. Círculo 7-8246.  
**DR. LEON LAMIN** Dentista Español. 57 WEST 75 ST. Tel. 4-6377.

**DR. LOCKER** — DENTISTA. 201 E. 42 St. Tel. 4-6377.  
**Médicos**  
**Dr. Henriquez**  
Médico Español. 121 WEST 79 ST. De la escuela práctica de París. 30 AÑOS DE EXPERIENCIA. ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES CRÓNICAS DE LOS HOMBRES Y MUJERES.

**ANTIGUAS ENFERMEDADES MAL TRATADAS.**  
**ENFERMEDADES NERVIOSAS Y DEBILIDAD GENERAL.**  
**Inyecciones Intravenosas.**  
**VEJIGA, RINONES Y PIEL.**  
Exámenes, dietas, granos, análisis de la sangre.

**ELECTROTHERAPIA.**  
Horas: a. m. a 8 p. m. Domingos: 10 a. m. a 3 p. m. Tel. ENCLIC 2-4866.  
**PRECIOS MODICOS.**

**Dr. M. FILURIN**  
113 W. 42 St. entre 4a. y 5a. y W. 42 St. MUJERES TRATADAS POR DOCTORA. CUARTOS DE ESPERA Y TRATAMIENTO. Exámenes y tratamiento. incluyendo Rayos X. \$2.

**DR. V. WEINBERG**  
ESPECIALISTA EUROPEO. Enfermedades agudas y crónicas de hombres y mujeres. Sangre, piel y venas varicosas. Inyecciones por método moderno. Horas: 10 a. m. a 8 p. m. Tel. 4-6377.

**Dr. N. GUILLERME, especialista**  
219 W. 14 St. Tel. Watkins 9-6486. Horas: de 11:30 a. m. a 2 p. m.

**Dr. L. DiMoja** Horas 11 y 4-7. ESPECIALISTA PARA LAS MUJERES. anuncia el traslado de su oficina a 35 WEST 10 ST. Tel. Mon. 2-2521.

**Dr. SAMOSTIE** ESPECIALISTA ALEMAN. Piel, nariz, ojos, oídos. 220 E. 12 St. (2a. y 3a. Ave.) 9-5. Dom. 9-11.

**Dr. BOLOGNINO**  
311 W. 28 St. 9-11, 2-5. LAECAWANNA 4-4643.

**Dr. APPELLANIZ** 3 y 4 a. 8. 200 West 114 St. Monument 2-3713.

**Dr. Sol S. Begun** 1659 Lexington. Horas 8-10, 12-30, 1-30, 5-8. Domingos por cita. Tel. 4-6377.

**Dr. M. J. Marxuach** 121 W. 79 St. Domingos por cita. Tel. 4-6377.

**Dr. LUIS MENDEZ** 215 y 219 W. Medicina. Cirugía, Partos. ENCLIC 2-3390.

**Dr. GARCIA LASCOT** 1829 7th Ave. Horas: 11-1 y 4-9. Monument 2-2865.

**Dr. J. E. CRESPO** 109 W. 111 St. Ojos, oídos, nariz, garganta. 11-1 y 5-8.

**Dr. R. ALMEIDA** 168 W. 87 St. Medicina en general. Tel. 4-6377.

**Dr. MARIN** 21 W. 110 St. Tel. 4-6377.

## Intimididades del Cine — Por el Capt. Roscoe Fawcett



Los caballos que se usan en las escenas del coche de la película "The Last Days of Pompeii" usan herraduras de crepe de goma, para que el ruido del trote no ahogue el sonido del diálogo.

La magnitud de la catástrofe china no se puede medir por la falta de informes.

(Continuación de la primera página)

La suerte que han corrido Shasi, Kienli, Changteh y Shenchow, al parecer víctimas de un desastre sin precedentes sigue envuelto en el misterio pues todas las comunicaciones están totalmente interrumpidas y no hay perspectiva de que se restablezcan pronto.

Las medidas de salvamento adoptadas hasta ahora parecen concretarse a 50,000 pesos mejicanos del consejo nacional de economía y 40,000 de la comisión de conservación enviados a Kiukian, donde las condiciones son inauditas.

Al subir aun más las aguas en Hankow, la mayoría de las calles de la ciudad cercanas a los diques están sumergidas y el tráfico interrumpido.

Informes recibidos de Hanyang indican nuevas brechas en los diques con la consecuente inundación de nuevas regiones de cultivo a lo largo del Yangtze y del Han.

Incontables millares de personas se hallan sin abrigo, durmiendo en las calles y en los terrenos sin construir, con sus efectos domésticos que pudieron salvarse amontonados a su alrededor. Miles de niños duermen en mantas tendidas sobre las aceras.

El estado dice que "una lectura del expediente suplementario, una segunda lectura y estudio del caso no revelan argumento, razón, caso o motivo que no esté largamente considerado en el expediente principal presentado por el estado."

El volcán Krakatoa ha comenzado nueva erupción.

BATAVIA, julio 10, (AP)—El volcán Krakatoa, que en su erupción de 1883 causó la muerte de 36,000 personas, entró hoy en nueva actividad.

Las erupciones han ocurrido con dos minutos de intervalo lanzando columnas de lava a 2,500 pies de altura.

La vigilancia que mantiene el gobierno holandés a lo largo de las costas ha redoblado sus esfuerzos para la seguridad de los habitantes y envió aviso por tomot a todas las regiones del interior para el caso de que la erupción asuma un carácter demasiado peligroso.

El Comité de Actos Culturales ha organizado uno, que tendrá efecto el próximo sábado a las 8-30 en el cual tomarán parte los señores Luis Salomón, Vicente López, y otros. Terminará con una conferencia, cuyo tema será "La Mediuniddad".

CONFERENCIA EN EL CENTRO CARIDAD DEL PROF. PEREDA. El domingo a las 6 de la tarde, llevará a cabo este Centro una Velada Conferencia que será dictada

Don Bernardo Antuña

Natural de Gijón, Asturias, España, falleció ayer en Rochester, N. Y., a los 67 años de edad.

Su afilida esposa, doña Josefa Braga de Antuña, hijas Ramona Josefa y señora Viviana Antuña de Cid; hijos Bernardino, José Ramón, Higinio y Manuel, hija política señora Luz Galván de Antuña, ruegan a todas amistades concurrir a los funerales que se verificarán en la Iglesia Católica del Monte Carmelo, en Tenafly, N. J. hoy a las 10:30 A.M., de donde seguirá el cortejo fúnebre para el cementerio, favor que agradecerán eternamente.

Se tiene usted mala vista? Consulte sin demora a uno de los ópticos que se anuncian en esta página de LA PRENSA

Se tiene usted mala vista? Consulte sin demora a uno de los ópticos que se anuncian en esta página de LA PRENSA

## Sociedades Hispanas

## EL CÍRCULO CUBANO DE NEW YORK CELEBRARÁ "UNA NOCHE EN CUBA" EL SÁBADO PRÓXIMO

Una atractiva velada bailable organiza este Círculo para el sábado próximo por la noche, en su local social titulada: "Una noche en Cuba."

Coopera a este acto el nuevo comité de damas que viene laborando con gran entusiasmo en las actividades sociales del Club. El salón lucirá adornado típicamente para dar así ambiente cubano a la velada, y teniendo en cuenta el interés manifestado por los asociados y sus amistades confían en que la velada quedará lucida.

Una buena orquesta facilitará atractivo programa de baile hasta la una de la madrugada.

Hoy jueves por la noche dará su baile regular semanal, contando también con orquesta típica y la comisión de fiestas se esmerará en hacer gratas las horas a los muchos amigos que cuenta en los círculos hispanos de esta Metrópoli.

por el señor Clemente Pereda ex-catedrático de la Universidad de Puerto Rico; el tema es "En busca de la Luz". Estará acompañada de un excelente programa.

Este centro dará actos culturales una sola vez al mes, durante los meses de julio, agosto y septiembre.

CONFERENCIA EN LA LIGA EPWORTH HOY. El Rev. Arturo Salguero Font dictará una conferencia hoy en la Liga Epworth acerca de la vida del ilustre sociólogo y pedagogo puertorriqueño, Don Eugenio María de Hostos. El Rev. Font fue profesor del Seminario Evangélico de Puerto Rico y Pastor de varias iglesias presbiterianas y el ilustre de Hostos fue su maestro.

La SECCION DE FIESTAS DEL CENTRO ASTURIANO. A las ocho y media de esta noche se reunirá la sección de fiestas de este Centro con el fin de tratar de adelantar los detalles de la romería asturiana que tiene proyectada para el día cuatro de agosto, domingo, en los terrenos del señor Manuel Rionda, New Jersey.

Los componentes de la sección esperan obtener un señalado triunfo el citado día.

EXISTE ANIMACION PARA LA ROMERIA NACIONAL. Excelentes perspectivas de éxito promete la romería campestre que esta organización española prepara para el domingo próximo desde el mediodía hasta la media noche, en el Ulmer Park, Brooklyn.

Según hemos informado los tres partidos de balompié acordados, facilitarán una tarde agradable a los aficionados a este deporte, y el comité organizador no olvidándose de los demás romeros ha preparado diversos atractivos y concursos que también proporcionarán amenidad y alegría.

Para la parte bailable cuenta con dos bandas de música, una situada en el parque y la otra en el salón, con buen programa.

En la reunión que celebrará la comisión de fiestas dejará ultimado todo lo referente a este festival anual, que atrae un amplio círculo de la colonia hispana.

LICEO CUBANO. Este Liceo ha dispuesto suspender todas sus actividades, excepto el baseball, como nota de condolencia por el fallecimiento trágico de tres de sus compañeros: Francisco de la Fe, Mateo de la Rosa y Angel de la Rosa.

También acordó enviar sus simpatías a los esposos Carlos Pérez, heridos en el mismo accidente.

FRATERNIDAD UNIVERSAL. El Comité de Actos Culturales ha organizado uno, que tendrá efecto el próximo sábado a las 8-30 en el cual tomarán parte los señores Luis Salomón, Vicente López, y otros. Terminará con una conferencia, cuyo tema será "La Mediuniddad".

CONFERENCIA EN EL CENTRO CARIDAD DEL PROF. PEREDA. El domingo a las 6 de la tarde, llevará a cabo este Centro una Velada Conferencia que será dictada

Don Bernardo Antuña

Natural de Gijón, Asturias, España, falleció ayer en Rochester, N. Y., a los 67 años de edad.

Su afilida esposa, doña Josefa Braga de Antuña, hijas Ramona Josefa y señora Viviana Antuña de Cid; hijos Bernardino, José Ramón, Higinio y Manuel, hija política señora Luz Galván de Antuña, ruegan a todas amistades concurrir a los funerales que se verificarán en la Iglesia Católica del Monte Carmelo, en Tenafly, N. J. hoy a las 10:30 A.M., de donde seguirá el cortejo fúnebre para el cementerio, favor que agradecerán eternamente.

Se tiene usted mala vista? Consulte sin demora a uno de los ópticos que se anuncian en esta página de LA PRENSA

Se tiene usted mala vista? Consulte sin demora a uno de los ópticos que se anuncian en esta página de LA PRENSA

Se tiene usted mala vista? Consulte sin demora a uno de los ópticos que se anuncian en esta página de LA PRENSA



## Industria, Banca y Comercio

## GRAN AUMENTO DEL INTERCAMBIO COMERCIAL ARGENTINO-NIPÓN DESDE PRINCIPIO DE AÑO

BUENOS AIRES, Argentina, julio 10. — El comercio entre la República Argentina y el imperio del Japón, ha mostrado un aumento notable desde el comienzo de este año.

Las importaciones hechas por Argentina de aquel país durante los primeros cinco meses de 1935 tuvieron un valor total de 20,000,000 de pesos, o sean \$6,600,000 al tipo legal de cambio, comparado con 7,200,000 pesos en igual período del año 1934 (\$2,376,000).

En abril de 1934 las exportaciones argentinas al Japón alcanzaron un valor de 334,000 pesos, (\$110,220), mientras que en abril de este año la exportación llegó a 2,062,000 pesos, o sean \$680,000, lo que acusa un incremento del 600 por ciento.

## CONVERSION DE LA DEUDA INTERNA DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, julio 10. — Con miras a la conversión y unificación de su deuda interna, la Provincia de Buenos Aires ha ofrecido a los tenedores de bonos el cambio opcional sobre las emisiones pendientes.

Los tenedores de bonos del 7 y del seis y medio por ciento, pueden cambiárselos por bonos del seis por ciento recibiendo un premio en bonos del 6 y del 3 por ciento respectivamente. A los tenedores de bonos del seis y del cinco por ciento se les ofrece nuevos bonos del seis y del cinco por ciento y las emisiones antiguas tendrán una compensación en premios. A los tenedores de bonos del seis y medio por ciento se les ofrece el cincuenta por ciento de su valor nominal en nuevos bonos al cinco por ciento.

Existen 51 series de bonos de la provincia de Buenos Aires, la mayoría de los cuales tienen pequeñas sumas remanentes. El plan es substituirlos por cuatro nuevas emisiones con una renovación de amortización del uno por ciento anual a comenzar en enero de 1936.

Como incentivo para los tenedores de bonos, la provincia asume la obligación de pagar los impuestos de renta sobre los nuevos bonos. Los residentes en Argentina podrán cambiárselos hasta el día 15 de julio corriente; los residentes en el extranjero tienen de plazo para efectuarlo hasta el día 31 del mes corriente.

## EL MERCADO DE BONOS EN LOS ESTADOS UNIDOS

Las excesivas reservas bancarias y las bajas tasas monetarias han seguido sosteniendo el mercado de bonos y pujando las cotizaciones de numerosas emisiones gubernamentales y otros bonos selectos a niveles superiores. Se colocó cierto número de nuevas obligaciones durante el mes, para amortización de otras anteriores que devengaban rendimientos más elevados y se venen este año, o han sido convocadas, o para la amortización de préstamos bancarios, dice la revista mensual del National City Bank de Nueva York para el mes actual.

Algunos de los bonos colocados en la primavera pasada contienen los cupones más bajos que se hayan usado desde la última década del siglo pasado, en el período crítico que siguió al pánico de 1893 y fueron emparentados a la agitación sobre el patrón de valor de la época. En la plena plenitud de fondos de entonces, se vendieron emisiones ferroviarias con cupones al 3 y medio por ciento y algunas cuantas al 3 por ciento; pero al volverse a encarrilar los negocios, poco más tarde, la demanda de fondos tónicos fue las tasas y bajaron seriamente las cotizaciones de las referidas emisiones.

Se repitió mucho en ese tiempo que debido al crecimiento de la riqueza, las tasas probablemente habían retrocedido permanentemente y los comentarios de ahora son harto semejantes. Los acontecimientos han probado que las

## CAMBIOS

EUROPA			
Libra	100	Mar.	100
Francia	100	Francia	100
Italia	100	Italia	100
Países Bajos	100	Países Bajos	100
Portugal	100	Portugal	100
Reino Unido	100	Reino Unido	100
Estados Unidos	100	Estados Unidos	100
Argentina	100	Argentina	100
Brasil	100	Brasil	100
Chile	100	Chile	100
Colombia	100	Colombia	100
Costa Rica	100	Costa Rica	100
Cuba	100	Cuba	100
Ecuador	100	Ecuador	100
El Salvador	100	El Salvador	100
Guatemala	100	Guatemala	100
Haití	100	Haití	100
Honduras	100	Honduras	100
Paraguay	100	Paraguay	100
Panamá	100	Panamá	100
Perú	100	Perú	100
Puerto Rico	100	Puerto Rico	100
Uruguay	100	Uruguay	100
Venezuela	100	Venezuela	100

## TESORO DE LOS EE. UU.

Ingresos	\$21,532,920.30
Gastos	\$3,695,833.75
Balance	\$17,837,086.55

## ARLINGTON PARK MUTUELS

Total de 3 carreras	\$155.80
Total de 5 carreras	\$224.60
Total de 7 carreras	\$396.20

## "LAS ELEGANTES PARISIENSES DE 1935"



Modelos exhibiendo la última moda en vestidos en el hipódromo de Auteuil, cerca de París. Las líneas clásicas y las enormes mangas eran las características más sobresalientes de los vestidos exhibidos en las carreras.

## Homenaje a Emilio Carranza en Mt. Holly mañana 12 El juicio oral de M. Ward Goodrich fijóse para el 17

El embajador Castillo Nájera colocará corona en el monumento del aviador

MOUNT HOLLY, N. J., julio 10 (AP). — Representantes del gobierno mejicano y prominentes estadounidenses se unirán en un tributo al capitán aviador Emilio Carranza, el próximo viernes día 12, séptimo aniversario de su muerte en un accidente aéreo en la vecina localidad de Chatsworth.

El embajador mejicano don Francisco Castillo Nájera y miembros de la embajada asistirán a la ceremonia que se efectuará al pie del monumento que marca el punto en donde el aviador cayó cuando volaba en misión de buena voluntad desde Roosevelt Field a la capital de Méjico. El embajador y el alcalde J. Hampton Moore, de Filadelfia, han sido invitados a hacer uso de la palabra.

Participarán también en la ceremonia el senador estadual Clifford R. Powell, de Mount Holly; Gill Robb Wilson, comisionado aeronáutico de New Jersey; C. Richard Allen, comandante de sección de la Legión Americana; George de Benneville Keim; y Thomas Marple, de la comisión estadual de sitios históricos, y la banda del 16 Regimiento de Infantería de los Estados Unidos.

El doctor Castillo Nájera y los legionarios de Mount Holly colocarán coronas en el monumento, y los soldados del campamento Dix dispararán las salvas acostumbradas.

## EL DEPT. DE MARINA NO INTERVENDRÁ EN EL PARO DE TRABAJADORES DE ASTILLEROS EN N. J.

WASHINGTON, julio 10. (AP). — El secretario Swanson dijo hoy que el departamento de Marina de los Estados Unidos estaba planeando no intervenir en la solución del conflicto que involucra a un paro de 4,600 trabajadores de Camden, N. J., en donde se encuentra radicada una corporación que se dedica a la construcción de barcos.

— Las dos partes están tratando de que nosotros intervinamos en la solución del conflicto. El secretario dijo que el departamento de Marina no interviene en asuntos de este tipo, pero nosotros no tenemos autoridad para ello.

Mr. Swanson manifestó que él no creía que la compañía pudiera posponer la entrega de barcos en una fecha determinada, alegando para ello que los trabajadores habían estado en huelga.

— Si nosotros hacemos eso, entonces ellos harán por lo que la huelga sea solucionada — añadió.

El paro ha suspendido los trabajos de construcción de tres cruceros ligeros y de cuatro destructores.

Fue interrogado sobre cuál sería su actitud suponiendo que la huelga continuara indefinidamente, a lo cual contestó que se limitaría a "proteger los intereses del gobierno".

Huelga arreglada

Habiendo sido ratificados los términos del nuevo contrato entre el "Industrial Council of Cloak, Suits and Shirts Manufacturing" y la Unión Internacional de Costureras, el peligro de que fuera declarada una huelga general en la industria de costura ha pasado por ahora, según se anunció ayer.

El nuevo contrato afectará a cuarenta mil trabajadores y será puesto en vigor por el término de dos años. De acuerdo con los términos del documento, se sostienen las restricciones en cuanto

## NOTAS DE SOCIEDAD

(Continuación de la quinta página)

nández Castañón, hija de los distinguidos esposos cubanos, doña Mercedes y don Alfonso Fernández Castañón, se celebró anteanoche, en la morada familiar una fiesta muy concurrida a la que asistieron numerosos amigos a felicitar a la joven y ofrecerle regalos.

Los dueños de la casa obsequiaron finamente a los concurrentes con licores, vinos y pastas y el baile duró hasta bien entrada la madrugada.

El general Alfredo Breceda y su hijo Héctor, se marcharon anteanoche para Méjico, una vez reponido el segundo de la operación que le fuera practicada con el mayor éxito en esta ciudad.

Se encuentra completamente repuesto el caballero colombiano don Marino D. Becerra, después de haber sido sometido a una operación quirúrgica.

Hoy se embarca en el "Borinquen", rumbo a San Juan, la linda señorita Lila Díaz, joven muy estimada en la colonia puertorriqueña residente en Nueva York.

La señorita Díaz se propone pasar varias semanas de vacaciones en Puerto Rico, visitando a sus familiares y amistades con que cuenta en aquella isla.

La señora Laura Gaillard, viuda del que fue conocido escultor cubano, Domingo Mora, falleció ayer en la Habana, cuando se encontraba visitando a su hermana residente en aquella ciudad. Recibió la noticia su hijo, don Luis Mora, que reside en Gaylardsville, Conn. Don Domingo Mora falleció en 1911.

## DE BALTIMORE

En la encantadora villa "Roca's Point", en las afueras de esta ciudad, se celebró el sábado último el décimo tercer aniversario del matrimonio del doctor Vicente Roca y esposa, con una lechada que hizo recordar a los concurrentes de la colonia cubana y puertorriqueña, los sabrosos tiempos de sus respectivas tierras, terminando la fiesta en la noche con un animado baile de son de guitarra, güiro y maracas.

Todos los concurrentes fueron exquisitamente obsequiados por los esposos Roca-Rubio, quienes en esta ocasión, como siempre, dieron a sus amistades una muestra más de su amable hospitalidad.

Entre las personas que tomaron parte en esta simpática reunión, se encontraban: Los esposos Comerford, señores Margarita Lohrey, esposa Crawford, señorita Guadalupe Calles, señor Armando de Castro, señor Antonio Simplicio, señor Charles Herdman y esposa, señorita Frances V. Gordon, señorita Dorothy Johnson, esposa Ruppelberger y sus tres encantadoras hijas, señor Benjamín Sander y esposa, señor Harry Sander, señor Isabel de Davis, señorita María L. Arroyo, señora Esther D. Harroch, señorita Einy Warden y otras muchas personas.

## Ofrécese la cartera de ministro de gobierno al Dr. A. Pons en Ecuador

(Continuación de la tercera página)

persecución de varios ciudadanos de figuración política.

Salen a conferencia económica en Quito

GUAYAQUIL, Ecuador, julio 10. (AP). — Salieron hoy para Quito los miembros de la junta económica que participarán en la conferencia convocada por el presidente Velasco Ibarra para considerar la situación financiera del país.

Tomarán entrega de un barco en New York

GUAYAQUIL, Ecuador, julio 10. (AP). — El ministerio de Marina ha dispuesto el envío a Nueva York de la tripulación que tomará entrega del barco adquirido por el gobierno para vigilar las aguas territoriales de las Islas Galápagos.

Prepárase la inauguración del monumento a Bolívar

QUITO, Ecuador, julio 10. (AP). — Se hacen grandes preparativos para inaugurar el 24 de julio un grandioso monumento a Bolívar que ha costado medio millón de sucres. Se ha invitado a los gobiernos de los países que formaron la Gran Colombia, habiendo ya aceptado y designado representantes los de Bolivia, Panamá y Venezuela.

## El paro obrero en Barcelona tiene caracteres complejos

(Continuación de la tercera página)

siguiente: "Se pretende resolver de golpe y con irritante desigualdad la cuestión de la influencia que el maquinismo pueda ejercer en el paro forzoso, retrocediendo a una situación primitiva, sin guardar los respetos debidos a los intereses, prohibiendo el uso de máquina sin derecho a indemnización con la amenaza que representa prolongar la recogida de la cosecha por los innumerables riesgos que corre, además de una elevación de coste que mal pueden compensar los precios envilecidos."

## Bernardo Antuña será enterrado en Tenafly, N. J., hoy

Prominente miembro de la colonia española; su muerte ha sido muy sentida

Ha causado honda impresión y duelo en la colonia española de Nueva York y sus alrededores, la noticia del fallecimiento casi repentino, ocurrido en la madrugada de ayer, del prestigioso caballero asturiano, don Bernardo Antuña, natural de Gijón, España.

El señor Antuña, persona respetabilísima por todos conceptos, se hallaba de vacaciones en Rochester, en casa de su hijo, don Ramón y de su esposa doña Emily Botter, cuando una pulmonía fulminante le arrebató la vida, a los 67 años de edad.

Dedicado al comercio desde su juventud en su ciudad natal, se trasladó a los Estados Unidos en 1919, y gracias a su laboriosidad y conocimientos comerciales bien pronto consiguió colocar su nombre entre los más granados de la colonia en la que gozaba del aprecio de cuantas personas le conocían.

## SEÑOR DON BERNARDO ANTUÑA

Estuvo por última vez en España en el año de 1926 y a pesar de su larga residencia en este país, conservó la nacionalidad española hasta su muerte. El señor Antuña era socio del Club Asturiano.

Le sobreviven su desconsolada viuda, doña Josefa Bragas; hijas Ramona, Josefina y Viviana Antuña de Ciudad; hijos Bernardino, José, Ramón, Higinio y Manuel, dueños de la casa Astur Trading Company; hijas polacas, doña Lucy Galván de Antuña y doña Emily Botter, sobrino, don Francisco Alvarez de Montegudo y otros familiares residentes en España, en E. U. y en Cuba.

El finado era hermano político de don Manuel Rionda, jefe de la firma azucarera de Czarnikow Rionda and Co.

El cadáver fue trasladado anoche de Rochester a la funeraria de Hough Funeral Parlor, 148 Front Street, Tenafly, N. J., donde permanecerá hasta esta mañana. A las 10.30 se celebrará una misa de requiem de cuerpo presente en la Iglesia Católica de Nuestra Señora del Carmen, de Tenafly, de donde partirá el cortejo fúnebre para el cementerio de Brookside, en Englewood.

La familia del finado está recibiendo muy sentidas pruebas de condolencia con motivo de tan sensible pérdida.

Los militares en Bolivia dejarán al Gobierno libre acción

(Continuación de la primera página)

cancelier Gerónimo Zubizarreta como jefe de la delegación paraguaya a la conferencia de paz en Buenos Aires. Los otros miembros serán Vicente Rivarola, ministro en la Argentina, Higinio N. Arbo, Venancio Galesano, Cónsul en Asunción, y como asesores militares el coronel Manuel Garay.

La desmovilización de todos los enfermos y heridos convalcientes continúa en el frente del Chaco.

España suspende el embargo de armas al Paraguay

GINEBRA, julio 10. (UP). — España informó hoy a la Liga de las Naciones que había decidido suspender el embargo de armas al Paraguay.

## PUERTO DE NEWARK

LIAGADOS

CALIFORNIA, en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento de madera.

E. R. SMITH, en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento de algodón.

PROXIMOS A LLEGAR

NAUNA ALA, esperado el 11 de julio en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento general.

DOROTHY, esperado el 11 de julio en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento general.

IOUW, esperado el 11 de julio en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento general.

STEEL MAKER, esperado el 15 de julio en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento de madera.

NEW YORK, esperado el 16 de julio en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento de madera.

MANHATTAN, esperado el 16 de julio en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento de madera.

UNA BUENA DENTADURA es importante para la salud. Consulte un dentista de confianza, como los que se anuncian en LA PRENSA.

## NOTAS DEL PUERTO

## VAPORES QUE LLEGAN

Jueves, 11 de julio.

EASTERN PRINCE, de Buenos Aires, Santos y Río de Janeiro, julio 22, 26, 27, al muelle 5, Bush Dock, Brooklyn, a las 8 a. m.

MANHATTAN, de Hamburgo, el Havre, Southampton y Queenstown, julio 3, 4 y 5, al muelle 59, río Norte, a las 9 a. m.

MINAGO, de la Habana, julio 6, al muelle 48, río Norte, por la mañana.

PLATANO, de Puerto Barrios y Puerto Cortes, julio 6, al muelle 7, río Norte, por la mañana.

TRANSYLVANIA, de Glasgow y Londonderry, julio 3, al muelle 95, río Norte, a las 9 a. m.

## VAPORES QUE SALEN

Jueves, 11 de julio.

AQUITA, para Cherburgo y Southampton, del muelle 54, río Norte, a las 11.55 p. m.

BAUTA, para Nueva York y Puerto Tarapacá, del muelle 8, río Este, por la mañana.

BORINQUE, para San Juan, del muelle 15, río Este, a las 2 p. m.

HATTI, para Puerto Colombia, Cartagena y Cristóbal, del muelle 8 (calle Parnam), Brooklyn, a las 12 m. p. m.

PADSNAY, para Santa Cruz de Tenerife, Las Palmas, del muelle 36, Brooklyn, a las 12 m. p. m.

PETEN, para la Habana, Cristóbal y Puerto Limón, del muelle 9, río Norte, a las 4 p. m.

PRESIDENT HAYES, para la Habana, Santos y Río de Janeiro, julio 13, al muelle 3, río Norte, a las 4 p. m.

SHARPSPEAR, para Santos y Buenos Aires, del muelle 2, Erie Basin, Brooklyn, por la mañana.

WEST IMBODEN, para Río de Janeiro, Santos y Buenos Aires, del muelle 3, N. Y. Docks, Brooklyn, por la mañana.

WILLIAM LUCKENBACH, para Cristóbal, del final de la calle 25, Brooklyn, a las 8 p. m.

YUCATAN, para la Habana, Progreso y Veracruz, del muelle 13, río Este, a las 4 p. m.

AMERICAN TRADER, para Plymouth y Londres, del muelle 5, río Norte, a las 4 p. m.

MERKA, para Guantánamo, Puerto Cabezas, Aruba y Maracaibo, del muelle 21, Brooklyn, a las 4 p. m.

## SALIDA DE PASAJEROS

VAPORES "YUCATAN" (Ward Line)

Lista de los pasajeros que en este vapor, para la Habana, en el día 11 de julio, salieron de Nueva York, N. Y. Docks, Brooklyn, a las 12 m. p. m.

Señoras J. J. Camarero, María Martínez, N. N. Martín, R. Negri, Carlos Biorquez, L. Marietta Palmer, N. Joffe, María y Lillian Ventura, L. Salazar, L. N. Soler, A. Carlos Casares López.

(New York & Porto)

Lista de los pasajeros que en este vapor, para San Juan, en el día 11 de julio, salieron de Nueva York, N. Y. Docks, Brooklyn, a las 12 m. p. m.

Señoras J. J. Camarero, María Martínez, N. N. Martín, R. Negri, Carlos Biorquez, L. Marietta Palmer, N. Joffe, María y Lillian Ventura, L. Salazar, L. N. Soler, A. Carlos Casares López.

(New York & Porto)

Lista de los pasajeros que en este vapor, para San Juan, en el día 11 de julio, salieron de Nueva York, N. Y. Docks, Brooklyn, a las 12 m. p. m.

Señoras J. J. Camarero, María Martínez, N. N. Martín, R. Negri, Carlos Biorquez, L. Marietta Palmer, N. Joffe, María y Lillian Ventura, L. Salazar, L. N. Soler, A. Carlos Casares López.

## VAPORES

## ESPAÑA VIA HAVRE

Vapor ILE DE FRANCE . . . . . Julio 20 Agosto

" CHAMPLAIN . . . . . Julio 27 Agosto

" NORMANDIE . . . . . Julio 31 Agosto 21 Sept.

" LAFAYETTE . . . . . Agosto 24 Sept.

Precios en 3ª Clase hasta Vigo y La Coruña, con ferrocarril hasta "Normandie": \$100.00 — Vapor "Ile de France": \$100.00 — "Champlain" y "Lafayette": \$99.00; más \$5 de impuesto de embarque.

SE PUEDEN FACTURAR LOS BILLETES HASTA LA FROTEIRA ESPAÑA SIN NECESIDAD DE ABILITACION EN FRANCIA

## DIRIJANSE AL AGENTE AUTORIZADO VALENTIN AGUIRRE

82 BANK STREET NEW YORK

TELEFONO CHELSEA 3-2705-2706

## SUCURSAL DE "UPTOWN"

201 WEST 116th STREET - Tel. MOuamont 2-7305-7

Se venden billetes para todas las Compañías Marítimas, Aeroferry y Auto-Buses a los precios oficiales de las Compañías.

## VIGO CADIZ Y BARCELONA

Vapor "MANUEL ARNUS" . . . . . Julio

## LA HABANA-VERACRUZ-LAS PALMAS

Vapor "MARQUES DE COMILLAS" . . . . . Agosto

Estos vapores atracan en el muelle de la Norwegian American al pie de la calle 30, Brooklyn.

Para informes a

## COMPANIA TRASATLANTICA ESPAÑA

24 STATE STREET NEW YORK

o VALENTIN AGUIRRE, 82 BANK ST., NEW YORK

## SOLO 5 DIAS

Via Gibraltar en el

Rex o el C. di Savoia

Para obtener el máximo de comodidad y goce, viaje por la ruta de la "ITIA" en su próximo viaje a la madre patria. Su clima agradable y su sol y sus brillantes rielos, además de los rápidos y seguros transatlánticos de la "ITIA", harán que el cruce del océano sea un evento inolvidable.

Julio 23 . . . C. DI SAVOIA

Agosto 3 . . . REX

Agosto 10 . . . C. DI SAVOIA

Agosto 17 . . . REX

Agosto 24 . . . C. DI SAVOIA

Agosto 31 . . . REX

Septiembre 7 . . . C. DI SAVOIA

Septiembre 14 . . . REX

Septiembre 21 . . . C. DI SAVOIA

Septiembre 28 . . . REX

Octubre 5 . . . C. DI SAVOIA

Octubre 12 . . . REX

Octubre 19 . . . C. DI SAVOIA